

# HP iPAQ

## Produktguide

© Copyright 2007 Hewlett-Packard  
Development Company, L.P.

Microsoft, Windows, Windows-logoet,  
Outlook og ActiveSync er varemærker  
tilhørende Microsoft Corporation i USA og  
andre lande.

HP iPAQ-produkter styres af Microsoft  
Windows Mobile 6.0 Standard.



SD Logo er et varemærke tilhørende  
dens ejer.

Bluetooth® er et varemærke tilhørende dets  
ejer og anvendt af Hewlett-Packard  
Development Company, L.P. på licens.

Alle andre nævnte produktnavne kan være  
varemærker for deres respektive firmaer.

HP anbefaler, at vores kunder sender brugt  
elektronisk hardware, originale HP-  
printerpatroner og genopladelige batterier til  
genbrug. Besøg <http://www.hp.com/recycle>  
for at få flere oplysninger om  
genbrugsprogrammer.

Perkloratmaterialer – kan kræve speciel  
håndtering. Besøg [http://www.dtsc.ca.gov/  
hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate). Dette produkts  
urbatteri eller runde, flade batteri kan  
indeholde perklorat og kan kræve speciel  
håndtering ved genbrug eller kassering i  
Californien.

De heri indeholdte oplysninger kan ændres  
uden varsel. De eneste garantier, der gælder  
for HP produkter og serviceydelser, fremgår  
udtrykkeligt af de garantibestemmelser, der  
følger med de enkelte produkter og  
serviceydelser. Intet i dette dokument kan  
eller skal opfattes som en yderligere garanti.  
HP kan ikke holdes ansvarlig for tekniske  
eller redaktionelle fejl eller udeladelser i dette  
dokument.

Dette dokument indeholder firmaejet  
information, som er ophavsrestbeskyttet.  
Fotokopiering, reproduktion og oversættelse  
af dette dokument eller dele heraf til et andet  
sprog er forbudt uden forudgående skriftlig  
tilladelse fra Hewlett-Packard Development  
Company, L.P.

Første udgave (april 2007)

Dokumentets varenr.: 446232-081

---

# Indholdsfortegnelse

<b>1 Registrering af iPAQ</b>	
Registrering af din HP iPAQ .....	1
<b>2 Kassens indhold</b>	
Kassens indhold .....	2
<b>3 Komponenter</b>	
Komponenter på frontpanelet .....	3
Bundpanelets komponenter .....	4
Komponenter i venstre og højre side .....	4
Komponenter på bagpanel .....	5
<b>4 Opsætning af HP iPAQ</b>	
Trin 1: Fjern batteridækslet, og sæt SIM-kortet i .....	6
Trin 2: Sæt batteriet i og batteridækslet på igen .....	7
Trin 3: Oplad batteriet .....	7
Trin 4: Tænd din HP iPAQ .....	8
Beskyttelse af din HP iPAQ med en adgangskode .....	8
Søgning efter serienummer og modelnummer .....	8
Statusikoner .....	8
<b>5 Lære det grundlæggende</b>	
Skærmen Hjem .....	10
Tips til at spare på batteriet .....	10
Låsning og oplåsning af din HP iPAQ .....	10
Indtastning af tekst .....	11
Ændring af inputtilstande .....	11
Indtastning af tekst i tilstanden Multitryk .....	11
Indtastning af tekst i tilstanden T9 .....	12
Indtastning af ejeroplysninger .....	12
Visning af oplysninger om operativsystemet .....	12
Ændring af internationale indstillinger .....	12
Justering af lydstyrken .....	13
Indstilling af ringetone .....	13
Justering af højtalerniveau .....	13
Ændring af indstillinger for strømstyring .....	13
Dæmpning eller justering af lysstyrken af baggrundsliset .....	13
Installation og fjernelse af programmer .....	14
Åbning og lukning af programmer .....	14
Tilpasning af HP iPAQ .....	14
Indstilling af alarmer .....	15
Oprettelse og tildeling af en kategori .....	15
Synkronisering .....	15

Ændring af ActiveSync-forbindelsestypen .....	16
Hjælp til fejlfinding i forbindelse med synkroniseringsproblemer .....	17

## 6 Brug af din Smartphone

Brug af tasten Hjem .....	20
Brug af tasten Tilbage .....	20
Brug af tasten 4-Way Navigation (4-vejs navigation) .....	20
Opkaldsfunktioner .....	20
Foretagelse af et opkald .....	20
Besvarelse af et opkald .....	20
Brug af Banke på .....	21
Genopkald til et nummer .....	21
Opkald til en kontaktperson .....	21
Opkald ved hjælp af Voice Commander .....	22
Nødopkald .....	22
Opkald ved hjælp af lynopkald .....	22
Brug af talebesked .....	23
Brug af håndfri funktion .....	23
Overvågning af telefonbrugen .....	23
Dataopkald .....	23
Midlertidig afbrydelse af opkaldslyden .....	23
Sætte et opkald på hold .....	24
Foretagelse af et konferenceopkald .....	24
Foretagelse af et opkald fra et hyperlinktelefonnummer .....	24
Opkald til internationale numre .....	24
Kontrol af din tilslutning og signalstyrke .....	24
Ændring af SIM-PIN (Personal Identification Number) .....	25
Håndtering af opkald ved hjælp af opkaldsoversigt .....	25
Brug af Wireless Manager .....	25
Lynstart .....	26
Ændring af ringetonen og ringetypen .....	26
Ændring af netværksindstillinger .....	26
Profiler .....	26
Brug af profiler .....	26
Redigering af profiler .....	27
Automatisk valg af frekvensbånd .....	27
Kopiering af en kontaktperson fra et SIM-kort til en enhed .....	27
ActiveSync – Synkronisering af Kontaktpersoner, Opgaver, Kalender og E-mail med Exchange/ Outlook .....	28
Konfiguration af e-mail .....	28
Konfiguration af e-mail via Exchange-server .....	29
Talebeskeder .....	29

## 7 Forbindelser

Oprettelse af forbindelse til intranet-URL'er .....	30
Ændring eller sletning af en intranet-URL .....	30
Opsætning af proxyindstillinger .....	30
Konfiguration af GPRS ved hjælp af HP iPAQ DataConnect .....	31
Konfiguration af avancerede proxyindstillinger .....	31
Opsætning af en VPN-forbindelse .....	31

Wi-Fi .....	32
Wi-Fi-betegnelser .....	32
Automatisk oprettelse af forbindelse til et Wi-Fi-netværk .....	33
Manuel oprettelse af forbindelse til et Wi-Fi-netværk .....	33
Søgning efter en IP-adresse .....	33
Sletning af en trådløs netværksforbindelse .....	33
Konfiguration af 802.1x-godkendelsesindstillinger .....	34
Konfiguration af IP PBX ved hjælp af HP iPAQ Setup Assistant .....	34
Bluetooth .....	35
Bluetooth-betegnelser .....	35
Ændring af Bluetooth-indstillinger .....	35
Bluetooth-enhedsprofiler .....	35
Oprettelse, accept og afslutning af et Bluetooth-partnerskab .....	36
Gøre en enhed genkendelig .....	37
Opsætning af en indgående eller udgående COM-port .....	37
Afbrydelse af en forbindelse .....	37
GPRS/EDGE .....	37
Ændring af GPRS-netværksindstillinger .....	38
Redigering af netværksparametre .....	38
Oprettelse af forbindelse til en bærbar computer .....	38
Oprettelse af forbindelse til en bærbar computer ved hjælp af en USB- dataforbindelse .....	38
Oprettelse af forbindelse til en bærbar computer ved hjælp af en Bluetooth- dataforbindelse .....	39
ActiveSync via USB-kabel, GPRS og Bluetooth .....	39

## 8 Kamera

Brug af digitalkameraet .....	41
Optagelse af fotos .....	41
Visning af fotos .....	41
Ændring af kameraindstillinger .....	41
Ændring af lysstyrkeindstillinger .....	41
Ændring af opløsningsindstillinger .....	42
Ændring af tilstandsindstillinger .....	42
Ændring af zoomindstillinger .....	42
Ændring af hvidbalanceindstillinger .....	42
Konfiguration af filindstillinger .....	43
Brug af videokameraet .....	44
Optagelse af videoer .....	44
Konfiguration af videoformat .....	44
Overførsel af billeder .....	44
Brug af GPRS .....	44
Brug af Bluetooth .....	45

## 9 Meddelelser

Forståelse af meddelelser .....	46
Brug af mapper .....	46
Synkronisering af e-mail .....	47
Oprettelse af e-mail ved hjælp af Voice Commander .....	47
Opsætning af meddelelseskonti .....	48

Tekstmeddelelser .....	48
MMS-meddelelser .....	48
Konfiguration af e-mail via Exchange-server .....	48
Opsætning af e-mail ved hjælp af en POP3- eller IMAP4-konto .....	48
Modtagelse af vedhæftede filer i e-mails .....	49
Modtagelse af mødeforespørgsler .....	49
Oprettelse eller ændring af en signatur .....	50
Brug af meddelelser .....	50
Sammensætning og afsendelse af meddelelser .....	50
Besvarelse eller videresendelse af en meddelelse .....	51
Tilføjelse af en vedhæftet fil i en meddelelse .....	51
Hentning af meddelelser .....	51
Hentning af meddelelser fra en server .....	51
Windows Live Messenger .....	51
Pålogging og aflogging i Messenger .....	52
Afsendelse af onlinemeddelelser .....	52
Ændring af din status .....	53

## 10 Kalender

Hold styr på aftaler .....	54
Oprettelse af en aftale .....	54
Opdatering af en aftale .....	54
Annullering af en aftale .....	54
Ændring af visningen af arbejdsugen .....	55

## 11 Kontaktpersoner

Tilføjelse af en kontaktperson .....	56
Sletning af en kontaktperson .....	56
Ændring af oplysninger om kontaktperson .....	56
Kopiering af en kontaktperson .....	56
Tilføjelse af et foto .....	57
Afsendelse af en E-mail-besked til en kontaktperson .....	57
Afsendelse af en Send SMS-besked til en kontaktperson .....	57
Tilføjelse og fjernelse af et billede .....	58
Arbejde med en liste over kontaktpersoner .....	58

## 12 Programmer

Brug af HP programmer .....	59
Brug af HP Voice Reply .....	59
HP iPAQ Setup Assistant .....	60
Talekommandoer .....	61
HP iPAQ Shortcuts .....	62
Jobliste .....	62
HP iPAQ DataConnect .....	62
HP iPAQ Tips .....	63
HP iPAQ QuickStart Tour .....	63
Brug af Windows Media MP3-afspiller .....	63
Brug af taleoptageren .....	64
Brug af MS Office-programmer .....	64

Filhåndtering .....	65
Spille spil .....	65
Spillet Bubble Breaker .....	65
Spillet 7-kabalen .....	66
Internet Explorer .....	66
<b>13 Lagringskort</b>	
Brug af lagringskort .....	67
Isættelse af lagringskort .....	67
Fjernelse af lagringskort .....	67
Visning af indholdet af et lagringskort .....	67
<b>14 Synkronisering</b>	
Kopiering (eller overførsel) af filer .....	69
Overførsel af data fra Palm Desktop til Microsoft Windows Mobile 6.0 Standard .....	69
Trådløs synkronisering - tips til omkostningsbesparelser .....	70
<b>15 Opgaver</b>	
Angivelse af start- og forfaldsdatoer for en opgave .....	71
Visning af start- og forfaldsdatoer i opgavelisten .....	71
Markering af en opgave som fuldført .....	71
<b>16 Produktspecifikationer</b>	
Systemspecifikationer .....	72
Fysiske specifikationer .....	72
Driftsmiljø .....	73
<b>17 Lovgivningsmæssige erklæringer</b>	
Federal Communications Commission-erklæring .....	74
Ændringer .....	74
Kabler .....	74
Overensstemmelseserklæring for produkter mærket med FCC-logoet (kun for USA) .....	75
Erklæring for Canada .....	75
Avis Canadien .....	75
Erklæring for EU .....	75
Produkter med 2,4-GHz trådløs LAN-enheder .....	77
Batteriadvarel .....	77
Genbrug af batterier .....	77
Bortskaffelse af batteri .....	77
Udstyrsadvarel .....	78
Erklæring vedrørende flyrejser .....	78
Medicinsk elektronisk udstyr .....	78
SAR-erklæring .....	78
Erklæringer for trådløs .....	79
Lovgivningsmæssige erklæringer for trådløs i USA .....	79
Lovgivningsmæssige erklæringer for trådløs i Canada .....	79
Erklæring for Brasilien .....	79

Erklæring for trådløs i Singapore .....	79
Erklæring for Japan .....	80
Trådløse LAN 802.11b-enheder .....	80
Trådløse LAN 802.11g-enheder .....	80
Bluetooth-enheder .....	80
Erklæring for Taiwan .....	81
Erklæring for Korea .....	81
Advarsel om akustik .....	81

## 18 Ofte stillede spørgsmål

Jeg har besvær med at tænde min HP iPAQ. Hvad gør jeg? .....	82
Jeg kan ikke hverken ringe eller modtage opringninger. Hvordan ordner jeg det? .....	82
Jeg har problemer med at få forbindelse til internettet. Hvad gør jeg? .....	82
Jeg hører tale utydeligt. Hvordan løser jeg det? .....	82
Jeg kan ikke bruge visse opkaldsfunktioner. Hvad gør jeg? .....	83
Hvorfor hører jeg forstyrrende lyde under en telefonsamtale? .....	83
Hvorfor er standby- og taletid nogle gange kortere? .....	83
Hvorfor virker min HP iPAQ til tider langsomt? .....	83
Hvorfor vises fejlmeddelelsen for layout på skærmen Hjem på min HP iPAQ? .....	83
Jeg har problemer med opladningen af mit batteri. Hvad gør jeg? .....	83
Jeg kan ikke få funktionen ActiveSync til at virke. Hvad gør jeg? .....	84

## 19 Behandling og vedligeholdelse

Retningslinjer for brug af din HP iPAQ .....	85
Retningslinjer for rengøring af din HP iPAQ .....	85
Retningslinjer for bæring og opbevaring af din HP iPAQ .....	85
Retningslinjer for brug af tilbehør .....	85
Retningslinjer for brug af din HP iPAQ på offentlige steder .....	85



---

# 1 Registrering af iPAQ

## Registrering af din HP iPAQ

Du skal lade din HP iPAQ registrere hos Hewlett-Packard for at kunne:

- Opnå adgang til support og tjenesteydelser og udnytte dine HP produkter optimalt.
- Administrere din profil.
- Tilmelde dig gratis supportadvarsler, besked om drivere og personligt tilpassede nyhedsbreve.

I nogle lande modtager du en e-mail med specialtilbud og kampagner, når du registrerer din HP iPAQ hos Hewlett-Packard. Brug et øjeblik på at registrere din HP iPAQ online på <http://www.register.hp.com>.

---

 **BEMÆRK:** Denne registrering understøttes ikke i alle lande.

---

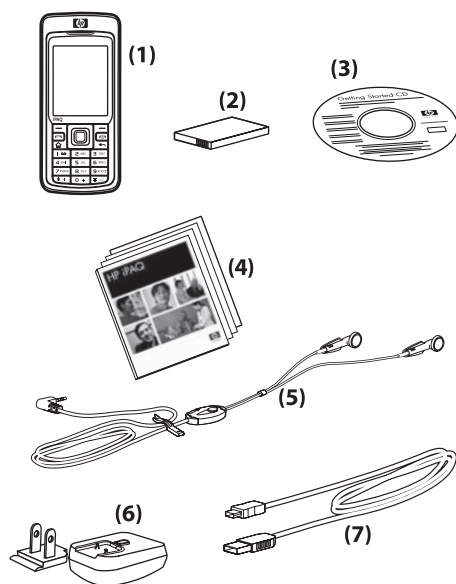
Hvis din postadresse eller e-mail-adresse skal opdateres efter registrering, skal du gå til <http://www.register.hp.com> og indtaste dit bruger-id og din adgangskode for at redigere din onlineprofil på.

## 2 Kassens indhold

### Kassens indhold


Denne illustration viser de elementer, der ligger i boksen med din HP iPAQ.

 **BEMÆRK:** Kassens indhold varierer afhængigt af model.

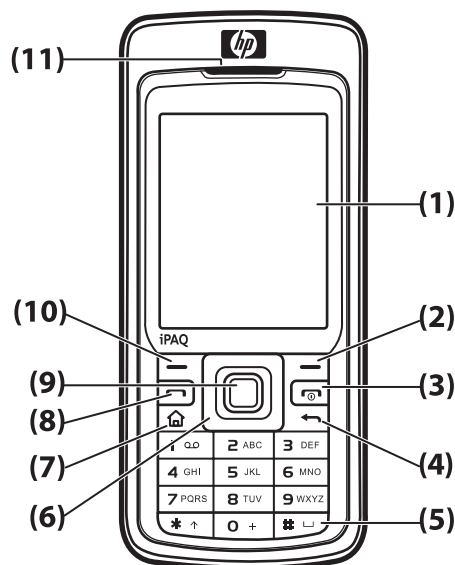


(1)	HP iPAQ Voice Messenger
(2)	1100 mAh Li-Ion udtageligt/genopladeligt batteri
(3)	Cd'en <b>Sådan kommer du i gang</b> med specialsoftware
(4)	HP iPAQ dokumentation
(5)	Ledningsført stereohovedtelefon <b>BEMÆRK:</b> Hvis du lytter til personligt stereoudstyr med fuld lydstyrke i længere perioder, kan det beskadige hørelsen. Du kan reducere risikoen for tab af hørelse ved at begrænse den tid, du lytter til dit personlige stereoudstyr ved fuld styrke. HP anbefaler brugen af hovedtelefoner, der produceres af Merry, varenummer EMC220-X00, som leveres med din HP iPAQ.
(6)	Vekselstrømsadapter med udskifteligt stik <b>BEMÆRK:</b> Vekselstrømsadapteren leveres med mere end et udskifteligt stik, der muligvis ikke er sat på. Tilslut det korrekte stik for dit område. Sæt vekselstrømsadapteren i en vekselstrømsstikkontakt, som altid er let tilgængelig.
(7)	Mini-USB-synkroniseringskabel

## 3 Komponenter

 **BEMÆRK:** Ikke alle modeller eller funktioner er tilgængelige i alle områder.

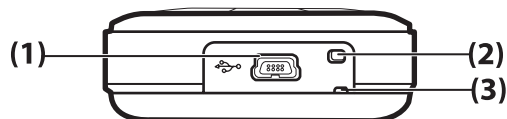
### Komponenter på frontpanelet



Komponent	Funktion
(1) Display Screen (Vis skærm)	Bruges til visning af indholdet på skærmen.
(2) Højre softtast	Tryk på denne for at starte <b>HP iPAQ Shortcuts</b> fra skærmen <b>Hjem</b> .
(3) Tænd/sluk-knap eller tasten Afslut	Tryk på denne for at afslutte et telefonopkald. Tryk og hold på denne for at tænde eller slukke din HP iPAQ.
(4) Tasten Tilbage	Tryk på denne for at gå tilbage til forrige skærm.
(5) Tastatur	Brug tasterne på tastaturet til at indtaste tekst, kalde op til numre eller navigere i menuer.
(6) Tasten 4-Way Navigation (4-vejs navigation)	Brug denne til at markere emner, navigere i menuer, ændre funktionsindstillinger og spille spil. Rul op, ned, venstre eller højre ved at trykke knappen i den retning, du vil rulle. Slip knappen for at stoppe rullefunktionen.
(7) Tasten Hjem	Tryk på denne for at gå til skærmen <b>Hjem</b> .
(8) Tasten Send	Tryk på denne for at besvare et opkald, låse din HP iPAQ eller starte højttalertelefonen.
(9) Knappen Handling	Tryk på denne for at åbne et emne eller program.

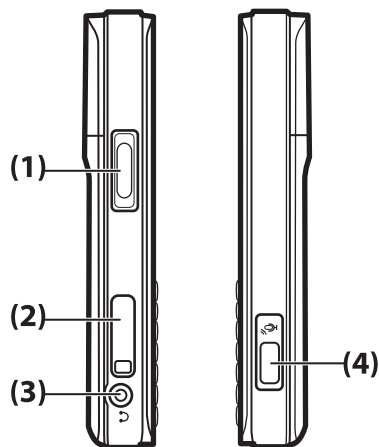
Komponent	Funktion	
(10)	Venstre softtast	Tryk på denne for at få adgang til programmer fra menuen <b>Start</b> .
(11)	Høretelefon	Brug denne til at lytte til telefonopkald, lyde og meddelelser.

## Bundpanelets komponenter



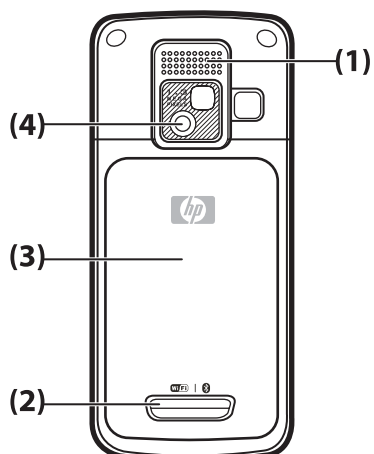
Komponent	Funktion	
(1)	Opladnings-/kommunikationsport	Bruges til at tilslutte mini-USB-synkroniseringskablet og opladningskablet.
(2)	Mikrofon	Bruges til telefonsamtaler eller til at optage notater.
(3)	Øje til rem	Bruges til at fastgøre tilbehør til at bære din HP iPAQ i.

## Komponenter i venstre og højre side



Komponent	Funktion	
(1)	Knappen Lydstyrke	Tryk på denne for at forøge eller reducere lydstyrken i høretelefonen.
(2)	MicroSD-slot	Indsæt et MicroSD-lagringskort (Micro Secure Digital) til lagring af data med etiketsiden nedad.
(3)	Hovedtelefonstik	Sæt hovedtelefonerne i dette stik for at foretage en privat telefonsamtale eller for at lytte til musik. Sørg for, at hovedtelefonerne er sluttet korrekt til hovedtelefonstikket.
(4)	Knappen Voice Commander	Tryk på denne for at starte Voice Commander.

## Komponenter på bagpanel



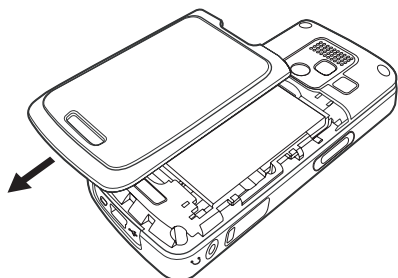
Komponent		Funktion
(1)	Højtaler	Brug højttalerne til at lytte til musik eller som en højtalertelefon under kørsel eller i lignende situationer.
(2)	Frigørelsesknop	Tryk på frigørelsesknappen på batteridækslet, og skyd dækslet ned og væk fra HP iPAQ for at aftage bagdækslet.
(3)	Batteridæksel	Fjern dette for at isætte eller udtage batteriet og/eller SIM-kortet.
(4)	HP Digitalkameraobjektiv	Når kameraet er tændt, stiller du ind på motivet i søgeren og tjekker det på HP iPAQ-skærmen, før du tager fotoet.

---

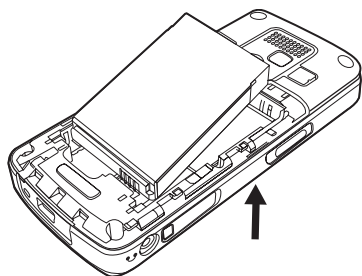
## 4 Opsætning af HP iPAQ

### Trin 1: Fjern batteridækslet, og sæt SIM-kortet i


1. Tryk på frigørelsesknappen på batteridækslet, og skyd dækslet ned og væk fra HP iPAQ.



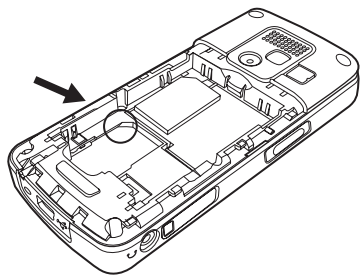
2. Udtag batteriet.



---


 **BEMÆRK:** Hvis batteriet allerede er isat, skal du tage det ud, før du sætter SIM-kortet i. SIM-kortet leveres af din mobiltelefonserviceudbyder.

---



3. Placér SIM-kortet i åbningen.

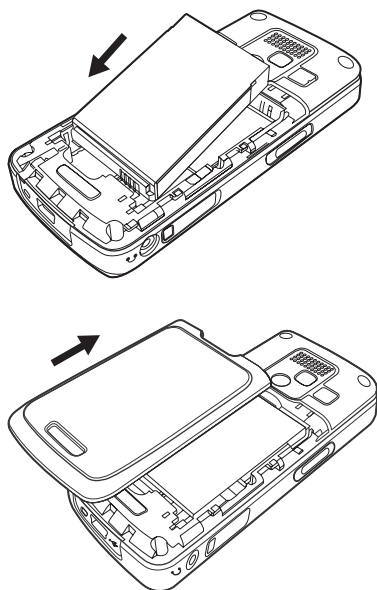
---

 **BEMÆRK:** Sørg for, at metalkontakterne vender nedad, og at det afskårne hjørne er i rigtig stilling.

---

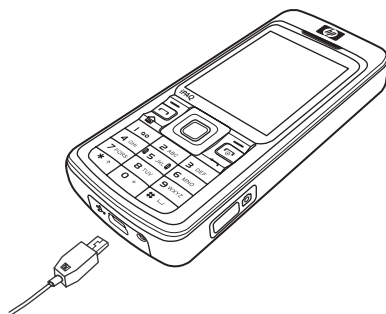
4. Skub SIM-kortet ind i åbningen.

## Trin 2: Sæt batteriet i og batteridækslet på igen



1. Justér batteristikkene på batteriet med husets stifter i batterirummet, og sæt batteriet i.
2. Før batteridækslet nedefra og op, indtil det klikker på plads.

## Trin 3: Oplad batteriet




△ **FORSIGTIG:** Du undgår at beskadige din HP iPAQ eller vekselstrømsadapteren ved at sørge for, at alle stik er korrekt justeret, før de tilsluttes.


Batteriet leverer strøm til din HP iPAQ, så den kan virke. Din HP iPAQ leveres med et mini-USB-synkroniseringskabel, der skal bruges til at oplade enheden.

Det tager ca. 2-4 timer at lade batteriet helt op den første gang. Efterfølgende opladninger kan tage længere.

1. Før USB-enden af mini-USB-synkroniseringskablet ind i porten på vekselstrømsadapteren.
2. Slut vekselstrømsadapteren til stikkontakten.
3. Slut mini-USB-synkroniseringskablet til oplade-/kommunikationsporten på din HP iPAQ. Kabelstikket passer kun på en måde. Hvis stikket ikke sættes nemt i, skal du vende det.

---

 **TIP:** Batteriet kan også lades op ved at slutte din HP iPAQ til en USB-port på din computer ved hjælp af mini-USB-synkroniseringskablet.

 **BEMÆRK:** Når du sætter et reservebatteri i din HP iPAQ, skal du trykke og holde på tasten **Afslut** i mindst to sekunder. Hvis enheden ikke tændes, skal du tilslutte en vekselstrømsadapter for at tænde din HP iPAQ.

---

## Trin 4: Tænd din HP iPAQ

Tryk på knappen **Tænd/sluk** eller tasten **Afslut** for at tænde din HP iPAQ. Følg derefter anvisningerne på skærmen for at gennemføre opsætningen. Brug tastaturet til at indtaste oplysninger.

## Beskyttelse af din HP iPAQ med en adgangskode

Du kan beskytte dataene på din HP iPAQ ved at anvende en adgangskode. Hver gang din HP iPAQ tændes, skal adgangskoden indtastes.

Benyt følgende fremgangsmåde for at indstille en adgangskode:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Sikkerhed > Enhedslås**.
2. Markér afkrydsningsfeltet **Spørg, hvis enheden ikke bruges i**, og angiv det tidsrum, hvor din HP iPAQ ikke betjenes, før adgangskoden kræves.
3. I feltet **Adgangskodetype** skal du markere den type adgangskode, du vil bruge. Indtast adgangskoden, og bekræft den derefter.
4. Tryk på **Udført**.

Næste gang din HP iPAQ ikke bruges i det angivne tidsrum, skal adgangskoden indtastes igen.

---

 **TIP:** Brug samme fremgangsmåde som ovenfor til at ændre eller nulstille din adgangskode.

---

## Søgning efter serienummer og modelnummer

Find serie- og modelnumrene på din HP iPAQ, før du kontakter HP-kundesupport, især hvis du ringer om support under garantien.

Vis serienummer og model-ID ved at trykke på **Start > Flere > HP Help and Support > Serie- og modelnummer**.

Du kan også finde disse oplysninger under batteriet i din HP iPAQ:

Benyt følgende fremgangsmåde for at finde serie- og modelnummeret:

1. Fjern batteridækslet.
2. Tag batteriet ud af enheden.
3. Find mærkatens produkt-id og serienummer under batteriet.

## Statusikoner

Følgende tabel indeholder en liste over almindelige statusindikatorer og deres betydning.



Ikon	Status	Ikon	Status
	Mistet opkald		Aktiv opkaldsviderestilling
	Aktivt stemmeopkald		Opkald på hold
	Intet isat SIM-kort		SIM-kortfejl
	Ny talebesked		Ny e-mail eller SMS
	Onlinemeddelelse modtaget		Batteriniveau
	Lavt batteriniveau		Opladning af batteriet
	Intet batteri eller batterifejl		Synkroniseringsfejl
	Ringetone deaktiveret		Højtalertelefon aktiveret
	Wi-Fi aktiveret		Bluetooth
	Roaming		GPRS (General Packet Radio Service) tilgængelig
	GPRS tilgængelig ved roaming		Aktiv GPRS
	EDGE (Enhanced Data for GSM Evolution) tilgængelig		EDGE tilgængelig ved roaming
	Aktiv EDGE		Signalstyrke
	Telefontilslutningen utilgængelig eller netværksfejl		Radio deaktiveret

## 5 Lære det grundlæggende

Kom i gang med at bruge din HP iPAQ ved at lære de grundlæggende funktioner, f.eks. indtastning af tekst, kendskab til skærmen **Hjem**, synkronisering og fejlfinding.

### Skærmen Hjem

På skærmen **Hjem** vises datoen og klokkeslættet og en hurtig oversigt over resterende batterikapacitet, kommende aftaler, din aktuelle profil og antallet af ulæste tekstmeddelelser. Fra skærmen **Hjem** kan du rulle til og vælge mobiludbyder og modulet til visning af Wi-Fi-forbindelse for at åbne Wireless Manager. Tryk derefter på **Alle** for at aktivere/deaktivere alle trådløse forbindelser. Langs toppen af skærmen **Hjem** findes tilslutningsikonerne, lydstyrkeindikatoren og uret. I toppen af skærmen **Hjem** vises også ikonerne for de sidste 10 programmer, du har brugt, så du hurtigt kan åbne dem igen.

Du kan bruge skærmen **Hjem** til at udføre følgende:

- Få adgang til alle programmer og indstillinger ved at trykke på **Start**.
- Få adgang til dine genveje ved at vælge **Shortcuts**.

### Tips til at spare på batteriet

Du kan justere indstillingerne på din HP iPAQ, så de passer til dine individuelle behov og hjælper dig med at få batteriet til at holde så længe som muligt mellem opladningerne. Her finder du nogle anbefalinger for, hvordan du sparer på batteriet:


- **Lyde** — Hver gang du får en meddelelse om en hændelse, bruges der batteristrøm. Tryk på **Start > Indstillinger > Lyde**, og deaktivér alle unødvendige meddelelser.
- **Automatisk slukning af baggrundslyset** — Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Strømstyring**. Angiv, hvor lang tid der skal gå, før baggrundslyset slukker. Indstil **Baggrundslys-timeout på batteri** til 5-10 sekunder og **Skærm-timeout** til 30 sekunder.
- **Deaktivering af Bluetooth and Wi-Fi** — Deaktivér altid **Bluetooth** og **Wi-Fi**, når de ikke bruges.

HP har også yderligere tilbehør til at holde din HP iPAQ opladet, når du ikke er på kontoret i længere perioder. Disse omfatter mini-USB-synkroniseringskablet og rejseadapteren. Brug originale HP batterier og opladere til at oplade din HP iPAQ.

Batterikapaciteten tjekkes ved at trykke på **Start > Indstillinger > Strømstyring**.

### Låsning og oplåsning af din HP iPAQ

Du kan låse din HP iPAQ for at undgå utilsigtede tastetryk og telefonopkald, mens du bærer på enheden.

 **BEMÆRK:** Når enheden er låst, kan du stadig modtage meddelelser om telefonopkald og få vist aftalepåmindelser.

Tryk og hold på tasten **Send** for at låse din HP iPAQ.

Tryk på **Lås op** og \* for at låse din HP iPAQ op. Din HP iPAQ låses op og er klar til brug.

## Indtastning af tekst

Du kan indtaste tekst og tal på din HP iPAQ ved hjælp af tastaturet. HP iPAQ understøtter to inputtilstande for indtastning af tekst: **Multitryk** og **T9**. Statusindikatoren øverst på skærmen viser den aktuelt aktive inputtilstand.

## Ændring af inputtilstande

Du kan ændre teksttilstanden til **Multitryk** eller **T9** ved at benytte følgende fremgangsmåde:

1. Tryk og hold på \*, indtil statusindikatoren for den ønskede inputtilstand vises øverst på skærmen.
2. Tryk på \* og slip den, hvis du vil ændre indstillinger i tilstanden **Multitryk** eller **T9**, f.eks. ændring fra **abc** til **ABC** eller fra **T9** til **t9**.

Følgende tabel viser listen over statusindikatorer for inputtilstand:

Indikator	Tilstand
<b>abc</b>	Tekstinputtilstanden <b>Multitryk</b> , små bogstaver
<b>abc</b>	Tekstinputtilstanden <b>Multitryk</b> , stort begyndelsesbogstav
<b>abc</b>	Tekstinputtilstanden <b>Multitryk</b> , store bogstaver
<b>t9</b>	Tekstinputtilstanden <b>T9</b> , små bogstaver
<b>T9</b>	Tekstinputtilstanden <b>T9</b> , stort begyndelsesbogstav
<b>T9</b>	Tekstinputtilstanden <b>T9</b> , store bogstaver

 **TIP:** I tekstinputtilstanden **Multitryk** eller **T9** står først bogstav i en sætning altid med stort.

## Indtastning af tekst i tilstanden Multitryk

1. Du kan indtaste et bogstav i tilstanden **Multitryk** ved at trykke på nummertasten, som bogstavet forekommer på.
2. Tryk én gang på tasten for at indtaste første bogstav på nummertasten.
3. Tryk to gange på tasten for at indtaste det andet bogstav osv.
4. Det indtastede nummer forbliver understreget, til du har udført flere tastetryk, og markøren flytter til næste position.

Når du indtaster bogstaver, der er placeret på samme nummertast, skal du vente, til understregningen forsvinder, før du indtaster næste bogstav. Denne pause kaldes **Multitryk-timeout**. Du kan justere længden af pausen mellem flere tastetryk.

Benyt følgende fremgangsmåde for at ændre **Multitryk-timeout**.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Tilgængelighed**.
2. Rul til, og vælg tiden for indtastning af tekst i tilstanden **Multitryk** i boksen **Multitryk-timeout**.
3. Tryk på **Udført**.

## Indtastning af tekst i tilstanden T9

**T9** er en forudsigelig tekstindtastningstilstand, hvormed du kan indtaste et ord ved hjælp af et enkelt tastetryk pr. bogstav.

### Indtastning af almindelige ord

Benyt følgende fremgangsmåde til at indtaste almindelige ord, der er integreret i **T9**-softwaren:

1. Tryk på tasten for det første bogstav i det ord, du vil indtaste. Der vises en liste over mulige ord og bogstavkombinationer på skærmen.
2. Hvis det ønskede ord ikke vises, skal du fortsætte og indtaste det andet bogstav. Ordmulighederne opdateres med hvert tastetryk.

### Indtastning af nye ord

Du kan tilføje nye ord, der ikke genkendes af **T9**-funktionen.

1. Tryk én gang på den relevante tast for at indtaste det første bogstav i et ord.
2. Brug tastaturet til at indtaste resten af ordet.
3. Hvis det ord, du vil indtaste, ikke findes i ordbogen, skal du trykke på **TILFØJ ORD?**.
4. Indtast ordret i boksen **Add My Word** (Tilføj mit ord), og tryk på **Udført**.



**BEMÆRK:** Det ikke-genkendte ord gemmes på din HP iPAQ og medtages på listen over alternative ordvalg. Når hukommelsen til ikke-genkendte ord er fyldt, slettes det ældste ord på din HP iPAQ, når du tilføjer et nyt.



**TIP:** Du kan også indtaste numre og symboler i meddelelser.

## Indtastning af ejeroplysninger

Indtast dine ejeroplysninger, så du kan få din HP iPAQ tilbage, hvis du mister den.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Ejeroplysninger**.
2. Indtast dine personlige oplysninger, og tryk på **Udført**.

## Visning af oplysninger om operativsystemet

▲ Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Om**.



**TIP:** Du kan også trykke på **Start > Flere > Tilbehør > Ressourcestyring** for at få vist **Systemoplysninger**.

## Ændring af internationale indstillinger

Stilen, som sprog, landstandard, tal, dato, klokkeslæt og valuta vises med, angives i de internationale indstillinger.

Benyt følgende fremgangsmåde for at ændre de internationale indstillinger:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Internationale indstillinger**.
2. Vælg dit område. Det område, du vælger, bestemmer, hvilke indstillinger der er tilgængelige.

3. Vælg de ønskede indstillinger for at tilpasse yderligere indstillinger.
4. Tryk på **Udført**.

Hvis du vil ændre visningen af sprog, landestandard, tal, dato, klokkeslæt og valuta, skal du følge trin 1 til 4 ovenfor og derefter udføre ét af følgende:

- Vælg sproget på listen **Sprog**.
- Vælg landestandard på listen **Landestandard**.
- Vælg datoformat på listerne **Kort datoformat/Langt datoformat**.
- Vælg indstilling for visning af klokkeslæt på listen **Klokkeslætsformat**.
- Vælg indstillinger for visning af tal på listerne **Positivt tal/Negativt tal**.
- Vælg indstillinger for visning af valuta på listerne **Positiv valuta/Negativ valuta**.

## Justering af lydstyrken

### Indstilling af ringetone

Du kan også angive den lyd, der skal afspilles for en meddelelse.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Lyde**.
2. Markér et hændelsesnavn, og vælg, hvordan du vil modtage meddelelse ved at markere den relevante indstilling. Du kan vælge mellem flere indstillinger, f.eks. en speciel lyd for **Påmindelser**, **Nye SMS-beskeder**, **Ringetone**, **Internet call ring tone** (Ringetone for internetopkald), **Ny talebesked**, **Ny onlinemeddelelse**, **SIM-værktøjsmeddels.**, **Exclamation**, **Question** (Udråbstegn, Spørgsmål) **Ny kanalbesked**, **Ny e-mail**, **Alarm**, **Advarsler** og **Tastaturkontrol**.
3. Tryk på **Udført**.

---

 **BEMÆRK:** Deaktivering af meddelelser sparer batteristrøm.

---

### Justering af højttalerniveau

- Brug knappen **Lydstyrke** til at forøge eller reducere højttalerniveauet.

## Ændring af indstillinger for strømstyring

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Strømstyring**.
2. Vælg **Skærm-timeout**.
3. Vælg tidsrummet.
4. Tryk på **Udført**.

## Dæmpning eller justering af lysstyrken af baggrundslyset

Du kan indstille baggrundslyset til dæmpning, når en angivet tid er udløbet.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Strømstyring**.
2. Vælg **Baggrundslys-timeout på batteri** eller **Baggrundslys-timeout på strøm**.

3. Vælg tidsrummet.
4. Tryk på **Udført**.

Du kan også øge eller reducere lysstyrken af baggrundslýset.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Strømstyring**.
2. Rul til, og forøg, eller reducer lysstyrken via listen **Lysstyrke**.
3. Tryk på **Udført**.


## Installation og fjernelse af programmer

Benyt følgende fremgangsmåde for at installere programmer på din HP iPAQ:

1. Brug mini-USB-synkroniseringskablet til at forbinde din HP iPAQ med computeren.
2. Følg anvisningerne i **installationsguiden**, der fulgte med det program, du vil installere.
3. Kontrollér på skærbilledet på din HP iPAQ, om du skal foretage dig yderligere for at fuldføre programinstallationen.

Benyt følgende fremgangsmåde til at fjerne programmer fra din HP iPAQ:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Fjern programmer**.
2. Markér de programmer, du vil fjerne, og tryk derefter på **Menu > Fjern**.

 **BEMÆRK:** Når du fjerner et program fra din HP iPAQ, kan du måske forøge den ledige hukommelse på enheden.

Hvis du af en eller anden grund mister programmer på din HP iPAQ, kan de fleste af dem geninstalleres ved hjælp af Microsoft ActiveSync. Åbn ActiveSync Hjælp på din pc, og klik på **Start > Alle programmer > Microsoft ActiveSync**. Markér det program, der skal tilføjes, og klik på **OK**.

## Åbning og lukning af programmer

Du behøver ikke at afslutte et program for at åbne et andet eller for at spare hukommelse. Systemet administrerer automatisk hukommelsen.

Hvis du vil åbne et program, skal du trykke på **Start** og derefter vælge det ønskede program på listen.

I de fleste tilfælde stopper programmer automatisk for at frigøre den påkrævede plads i hukommelsen. Du kan også lukke programmer manuelt, hvis du foretrækker det.

1. Tryk på **Start > Flere > Tilbehør > Jobliste**.
2. På listen **Program** skal du markere det program, du vil lukke, og trykke på **Menu > Kill (Afbryd)** eller trykke på **Menu > Kill All (Afbryd alle)** for at lukke alle åbne programmer.

## Tilpasning af HP iPAQ


Benyt følgende fremgangsmåde til at få vist detaljerede oplysninger:

- ▲ Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Om**.

Enhedsnavnet bruges til at identificere din HP iPAQ i følgende situationer:

- Synkronisering med en computer
- Oprettelse af forbindelse til et netværk

---

 **BEMÆRK:** Hvis du synkroniserer flere enheder med den samme computer, skal hver enhed have et entydigt navn.

---

Benyt følgende fremgangsmåde til at ændre enhedsnavnet:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Ejeroplysninger**.
2. Indtast et navn i feltet **Enhedsnavn**. Enhedsnavnet skal begynde med et bogstav og bestå af bogstaver fra A til Z og tal fra 0 til 9.
3. Tryk på **Udført**.

## Indstilling af alarmer


1. Tryk på **Start > Indstillinger > Ur og alarmer > Alarm**.
2. Rul til **Alarm, klokkeslæt**, og indstil alarmtidspunktet.
3. Vælg den ønskede indstilling på listen **Alarm**.
4. Tryk på **Udført**.

## Oprettelse og tildeling af en kategori

I programmerne **Kontaktpersoner** og **Opgaver** kan du bruge kategorier til lettere at organisere og gruppere dine kontaktpersoner og opgaver.

1. Vælg et eksisterende emne på listen, eller opret et nyt.
2. Gør ét af følgende:
  - Hvis du vil vælge et eksisterende emne i **Opgaver**, skal du åbne opgaven og trykke på **Rediger > Kategorier**.
  - Tryk på **Menu > Rediger > Kategorier** for at vælge et eksisterende emne i **Kontaktpersoner**.
  - Vælg **Kategorier** for at oprette et nyt emne i **Kontaktpersoner** og **Opgaver**.
3. Skriv kategorinavnet, og tryk derefter på **Udført**. Den nye kategori knyttes automatisk til emnet.
4. Tryk på **Udført** for at gå tilbage til kontaktpersonen eller opgaven.

---

 **BEMÆRK:** Kategorier deles mellem dine kontaktpersoner og opgaver. En kategori forbliver på listen med delte kategorier, så længe den er knyttet til mindst én kontaktperson eller opgave.

---

## Synkronisering

Microsoft ActiveSync, der findes på cd'en **Sådan kommer du i gang**, muliggør kommunikation mellem din HP iPAQ og din computer.

Hvis synkronisering skal fungere korrekt, skal du installere Microsoft ActiveSync på din computer, **før** du slutter din HP iPAQ til computeren.

Brug Microsoft ActiveSync til at:

- Synkronisere oplysningerne mellem din HP iPAQ og op til to computere eller én server, så du har de nyeste oplysninger alle steder.
- Ændre synkroniseringsindstillingerne og synkroniseringstidsplanen.

- Overføre filer mellem din enhed og computeren.
- Installere programmer på din HP iPAQ.
- Synkronisere hyperlinks.
- Sende og modtage e-mail.
- Planlægge møder.

Synkronisering af din HP iPAQ med din computer giver dig mulighed for at have de samme oplysninger (f.eks. kalender, kontaktpersoner og e-mails) på begge enheder, så de er tilgængelige, både når du arbejder på din computer, og når du tager din HP iPAQ med på rejse. Du kan synkronisere din HP iPAQ med din computer ved hjælp af:

- Mini-USB-synkroniseringskabel
- Bluetooth

Benyt følgende fremgangsmåde til at synkronisere din HP iPAQ og computeren ved hjælp af mini-USB-synkroniseringskablet:

1. Sørg for, at ActiveSync 4.5 eller nyere er installeret på din computer.
2. Slut USB-enden af mini-USB-synkroniseringskablet til din computer.
3. Slut mini-USB-enden af synkroniseringskablet til det universelle synkroniseringsstik i bunden af din HP iPAQ. Synkroniseringen starter automatisk.

---

△ **FORSIGTIG:** Du skal sørge for, at alle stik er korrekt justeret, før de tilsluttes. På den måde undgår du at beskadige eller ødelægge din HP iPAQ eller strømadapteren.

---

4. Klik på **Næste** på skærmen **Guiden Konfiguration af synkronisering**.
5. Udfør ét af følgende:
  - Som standard er afkrydsningsfeltet til direkte synkronisering med en Microsoft Exchange Server markeret. Fjern markeringen i afkrydsningsfeltet, hvis du ikke vil synkronisere direkte med en Microsoft Exchange-server, og klik derefter på **Næste**.
  - Klik på **Næste**, hvis du vil synkronisere direkte med Microsoft Outlook.
6. Når skærmen **Synkroniseringsindstillinger** vises, skal du vælge de emner, du vil synkronisere mellem din HP iPAQ og din computer, og derefter klikke på **Næste**.
7. Når emnerne er synkroniseret, skal du klikke på **Udfør. Guiden Konfiguration af synkronisering** starter synkroniseringen af de markerede elementer.

Hvis **ActiveSync** ikke starter synkroniseringen, skal du starte den manuelt: På din computer skal du åbne **ActiveSync** ved at vælge **Start > Alle programmer > Microsoft ActiveSync**.

## Ændring af ActiveSync-forbindelsestypen

Du kan ændre den type **ActiveSync**-forbindelse, der anvendes mellem din HP iPAQ og din computer, for at imødekomme dine specifikke behov.

Du bør bruge tilstanden **USB Serial Sync** (USB-Seriell synk.), hvis du:

- Har generelle problemer med ActiveSync-forbindelsen mellem din HP iPAQ og din computer.
- Skal slutte din HP iPAQ til din computer, mens du bruger en tunnel til virtuelt privat netværk (VPN) fra din computer.
- Kører personlig eller firmatvungen firewallsoftware på din computer.



Du bør anvende tilstanden USB RNDIS, hvis du overfører store filer og ikke har brug for nogen forbindelse mellem din HP iPAQ og din computer.

Benyt følgende fremgangsmåde til at skifte til tilstanden ActiveSync RNDIS på din HP iPAQ:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Flere... > USB**.
2. Tryk på **Menu > ActiveSync-indstillinger**.
3. Rul til, og vælg **RNDIS**.
4. Tryk på **Udført**.

## Hjælp til fejlfinding i forbindelse med synkroniseringsproblemer

Her følger en liste over symptomer på synkroniseringsproblemer:

- Der afspilles ingen **ActiveSync**-klokkelyd (eller der vises et gråt ikon), og der er ingen aktivitet i vinduet **ActiveSync** på din computer.
- **ActiveSync**-klokkelyd høres, og ikonet **ActiveSync** ændres til et snurrende grønt ikon på din computer. Meddelelsen **Henter indstillinger** vises på din computer, men den oprettede **ActiveSync**-forbindelse afbrydes før etablering af partnerskab.
- **ActiveSync** søger efter en forbindelse, men der opnås ingen. (Det grønne ikon på din computer fortsætter med at snurre rundt).
- Synkronisering er blevet etableret mellem din HP iPAQ og computeren, men forbindelsen afbrydes. (Det grønne ikon på din computer holder op med at snurre rundt og nedtones).
- Meddelelsesboksen Firewall eller en anden meddelelsesboks til netværksbeskyttelsessoftware vises for **ActiveSync** for at få adgang til netværket eller internettet.


Her følger en liste over tips til fejlfinding, hvis der opstår problemer under synkronisering af din HP iPAQ og computer. Prøv følgende muligheder for at udføre fejlfinding i forbindelse med synkronisering:

- Kontrollér operativsystemet på din computer, før du starter synkroniseringen af oplysninger mellem din HP iPAQ og computer. Synkroniseringsmetoden varierer afhængigt af operativsystemet på computeren.

Hvis der køres Windows XP eller en tidligere version, administreres synkroniseringsindstillinger i Microsoft ActiveSync. Microsoft ActiveSync 4.5 medfølger på cd'en. Sådan kommer du i gang. Du kan også besøge <http://www.microsoft.com/windowsmobile> for at få flere oplysninger eller hente Microsoft ActiveSync.

Hvis der køres Windows Vista, administreres synkroniseringsindstillinger via Windows Mobile Device Center. Besøg <http://www.microsoft.com/windowsmobile> for at hente Windows Mobile Device Center.

---

 **BEMÆRK:** HP garanterer ikke for korrekt funktion af nogen tredjepartsprogrammer i Windows Vista.

---

- Hvis du kører **ActiveSync** 4.5 eller senere og firewallsoftware på din computer, skal du føje **ActiveSync** til firewallprogrammets undtagelsesliste.  
(Firewallsoftware, f.eks. Sygate Personal Firewall, TrendMicro PC-cillin Internet Security 2005, Norton Personal Firewall, McAfee Personal Firewall eller Zone Alarm Security Suite, kan blokere for synkronisering). Se dokumentationen, der fulgte med firewallprogrammet, for at bestemme, hvordan du føjer ActiveSync 4.5 eller senere til programmets undtagelsesliste. Du finder flere oplysninger om fejlfinding af et firewallprogram og aktivering af ActiveSync 4.5 eller nyere ved at besøge: <http://www.microsoft.com/windowsmobile>.
- Hvis du under installation af **ActiveSync** uforvarende lader indstillingen **Microsoft Exchange Server** være markeret og ikke forventer at oprette forbindelse til en Exchange-server, skal du benytte følgende fremgangsmåde:
  - Slut din HP iPAQ til din computer. Sørg for, at en **ActiveSync**-forbindelse er etableret.
  - På din computer skal du klikke på **Start > Alle programmer > Microsoft ActiveSync**.
  - Klik på **Funktioner > Indstillinger**.
  - Fjern markeringen i felterne for de synkroniseringsemner, der står under servergruppen.
  - Markér afkrydsningsfelterne under gruppen Computer for de emner, du vil synkronisere.
- Afbryd forbindelsen mellem din HP iPAQ og computeren, og vent på, at **ActiveSync**-meddelelsen bekræfter, at din enhed ikke længere er tilsluttet. Slut din HP iPAQ til computeren igen. Vent for at se, om der etableres forbindelse mellem din HP iPAQ og computeren.
- I **ActiveSync** på computeren skal du vælge **Filer > Forbindelsesindstillinger**. Bekræft, at der er valgt USB som en potentiel forbindelsesmetode.
- Opret forbindelse fra din HP iPAQ til en anden USB-port på computeren.
- Kontrollér dit mini-USB-synkroniseringskabel. Overvej at bruge et andet mini-USB-synkroniseringskabel, hvis du har et.
- Prøv synkronisering via en Bluetooth-forbindelse. Der henvises til den trykte dokumentation eller cd'en, der fulgte med din HP iPAQ angående specifikke anvisninger.

- Når computeren og HP iPAQ genstarter, skal du igen oprette forbindelse mellem dem.
- Afinstallér **ActiveSync** på computeren, og installér det igen. Du afinstallerer **ActiveSync** på computeren ved at klikke på **Start > Kontrolpanel > Tilføj eller fjern programmer > Microsoft ActiveSync**. Klik derefter på **Fjern > Ja**.

Når du har forsøgt ovennævnte løsninger uden at løse forbindelsesproblemet, skal du udføre en fabriksnulstilling af din HP iPAQ ved hjælp af HP iPAQ Setup Assistant.

Når hardwarenulstillingen eller den fysiske nulstilling er fuldført, kan du geninstallere programmer på din HP iPAQ ved hjælp af ActiveSync på computeren. Når din HP iPAQ er synkroniseret korrekt, skal du gå til **ActiveSync** på din computer og vælge **Funktioner > Tilføj/fjern programmer** og vælge de programmer, du vil installere igen.

---

## 6 Brug af din Smartphone

### Brug af tasten Hjem

Du kan bruge tasten **Hjem** til at gå tilbage til skærmen **Hjem** fra ethvert program.

Du kan udføre følgende opgaver med tasten **Hjem**:


- Tryk og hold på tasten **Hjem** for at få adgang til **Genvejsliste**. I **Genvejsliste** vises en liste over tilgængelige profiltyper og kommandoer.
- Tryk på tasten **Hjem**, og brug tastaturet til at indtaste et nummer.

### Brug af tasten Tilbage

Tasten **Tilbage** bruges til at gå tilbage til forrige skærm. Det svarer til at gå op i en mappestruktur på din computer.

### Brug af tasten 4-Way Navigation (4-vejs navigation)

Tasten **4-Way Navigation** (4-vejs navigation) bruges til at navigere i menu-systemet, ændre funktionsindstillinger og spille spil. Den bruges også til at rulle op og ned på en liste for at vælge en ønsket funktion.

 **TIP:** Ned og op er de primære bevægelser i menuer og ved navigation gennem kontaktpersoner. Flyt venstre og højre for at ændre funktionsindstillinger og redigere tekst.

- I toppen af skærmen **Hjem** vises også ikonerne for de sidste 10 programmer, du har brugt, så du hurtigt kan åbne dem igen. Tryk på knappen **Handling** for at åbne et program.

## Opkaldsfunktioner

### Foretagelse af et opkald

1. Brug tastaturet til at indtaste telefonnummeret på den person, du vil ringe til.
2. Tryk på tasten **Send** for at foretage opkaldet.

 **TIP:** Tryk to gange på knappen **Send** for at kalde op til den person, som du sidst kaldte op til.

### Besvarelse af et opkald

Hvis du vil besvare et opkald, skal du trykke på tasten **Send** eller trykke på **Svar** på skærmen.

Når du modtager et opkald, kan du besvare eller ignorere opkaldet, eller også holder telefonen op med at ringe, og opkaldet stilles om til telefonsvareren, afhængigt af indstillingerne fra din mobiltelefonserviceudbyder. Tryk på **Ignorer** på skærmtastaturet, eller tryk på tasten **End Call** (Afslut opkald) for se bort fra opkaldet.

## Brug af Banke på

Brug Banke på til at få besked om indgående opkald, når du har en anden samtale.

Benyt følgende fremgangsmåde til at aktivere Banke på:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Telefon > Banke på**.
2. Markér afkrydsningsfeltet **Giv besked ved banke på**.
3. Tryk på **Udført** for at gemme indstillingerne.

Benyt følgende fremgangsmåde for at bruge Banke på til at besvare et indgående opkald under en telefonsamtale:

1. Tryk på **Besvar** for at flytte det aktuelle opkald til Banke på.
2. Tryk på tasten **Send** for at besvare det indgående opkald, eller tryk på **Ignorer** på skærmtastaturet, hvis du ikke vil besvare opkaldet.
3. Tryk på **Byt** for at skifte mellem opkaldene.

## Genopkald til et nummer

Tryk to gange på tasten **Send** fra skærmen **Hjem** for at kalde op til det nummer, du sidst kaldte op til.

## Opkald til en kontaktperson

Du kan ringe til et nummer, der er gemt på listen over kontaktpersoner. Når du indtaster et navn på en kontaktperson, søger HP iPAQ i listerne **Kontaktpersoner**, **Opkaldsoversigt**, **Hurtigopkald** og på SIM-kortet for at finde et tilsvarende navn og nummer.

## Foretagelse af et opkald fra skærmen Hjem

Benyt følgende fremgangsmåde for at foretage et opkald fra skærmen **Hjem**:

1. Brug tastaturet til at indtaste navnet på kontaktpersonen.
2. Hvis der findes mere end én kontaktperson med samme navn, skal du rulle for at vælge den ønskede.
3. Tryk på tasten **Send** for at foretage opkaldet.


## Opkald fra kontaktpersoner

Du kan markere en persons navn på listen over kontaktpersoner og trykke på tasten **Send** for at ringe op. Benyt følgende fremgangsmåde, hvis en kontaktperson har mere end ét telefonnummer, f.eks.

**Arbejde, Hjem og Fax:**

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Rul til navnet på kontaktpersonen.
3. Rul til det ønskede nummer, og tryk på tasten **Send** for at ringe op.

---

 **TIP:** Hvis du har en lang liste over kontaktpersoner, skal du skrive de første par bogstaver i kontaktpersonens navn. Din HP iPAQ gennem søger hele listen over kontaktpersoner for at få vist navnet.

---

## Ændring af standardnummer for en kontaktperson

Telefonnummeret **Arbejde** er indstillet som standard.

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Rul til en kontaktpersons nummer.
3. Rul til, og vælg for at skifte standardnummer.

## Opkald til en kontaktperson

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Rul til den kontaktperson, du vil ringe til.
3. Tryk på knappen **Handling**, og rul til det nummer, du vil ringe op til.
4. Tryk på tasten **Send** for at foretage opkaldet.


## Opkald ved hjælp af Voice Commander

Tryk på knappen **Voice Commander**, og sig **Ring til (navn på kontaktperson)** for at ringe til et nummer, der er gemt i din HP iPAQ's liste over kontaktpersoner, eller ved at sige **Nummeropkald til (nummer)** for at ringe direkte til et nummer, der ikke er gemt på din HP iPAQ.

## Nødopkald

Du kan altid foretage nødopkald, selvom du har låst SIM-kortet og/eller din HP iPAQ.

Din serviceudbyder indprogrammerer ét eller flere nødnumre, f.eks. 112 eller 911, som du kan ringe til i enhver situation, selv når din HP iPAQ er låst, eller SIM-kortet ikke er isat.


 **BEMÆRK:** Nødnumre varierer fra land til land. De forudprogrammerede nødnumre på din HP iPAQ kan muligvis ikke bruges alle steder, og nogle gange er det ikke muligt at foretage et nødopkald på grund af problemer med netværket, omgivelserne eller interferens.

Fra skærmen **Hjem**:

1. Brug tastaturet til at indtaste det lokale nødnummer.
2. Tryk på tasten **Send** for at foretage opkaldet.

## Opkald ved hjælp af lynopkald


Du kan hurtigt ringe til telefonnumre ved at tildele dem et lynopkaldsnummer. Tryk og hold på én eller to taster på skærmen **Hjem** for at foretage et opkald ved hjælp af et lynopkaldsnummer. Du kan vælge lynopkaldsposter fra 2-99. Efter den indledende opsætning er lynopkaldsposten 1 ofte reserveret til opkald til din telefonsvarer.

 **BEMÆRK:** Funktionen **Lynopkald** er kun tilgængelig for telefonnumre, der er gemt på listen **Kontaktpersoner**.

Benyt følgende fremgangsmåde for at oprette en genvej til et lynopkaldsnummer:

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Rul til den ønskede kontaktperson, og tryk på knappen **Handling**.
3. Rul til det ønskede nummer, og tryk på **Menu > Open Speed Dial** for at åbne menufunktionerne.

4. Brug navigationstasterne til at vælge et lynopkaldsnummer fra 2-99 under **Tastaturtildeling**.
5. Tryk på **Udført**.

 **TIP:** Du kan også tildele webadresser og e-mail-adresser, der er gemt i **Kontaktpersoner** på din HP iPAQ, lynopkaldsnumre.

---

Benyt følgende fremgangsmåde til at foretage et lynopkald:

- ▲ Tryk og hold på det tastaturnummer, du tildelte som lynopkaldspost, på skærmen **Hjem**. Hvis du vil kalde op til et tocifret lynopkaldsnummer, skal du trykke og holde på det andet ciffer i nummeret.

## Brug af talebesked

Fra skærmen **Hjem**:

- ▲ Tryk og hold på **1** for automatisk at ringe til din telefonsvarer efter indledende opsætning.

 **BEMÆRK:** Det kan være nødvendigt at oprette en genvej til telefonsvareren.

---

## Brug af håndfri funktion

Du kan aktivere højttaleren under et opkald for at bruge funktionen håndfri.

1. Tryk på **Menu** for at åbne menuindstillingerne.
2. Rul til **Højttalertelefon**, og tryk på knappen **Handling** for at aktivere højttaleren og slukke hovedtelefonerne.

## Overvågning af telefonbrugen


I **Opkaldsvarighed** gemmes længden af dit sidste opkald, det samlede antal foretagne og modtagne opkald, opkald fordelt efter type og en totaltæller. Du kan bruge **Opkaldsvarighed** til at holde styr på dine opkaldsmønstre, til at vælge en opkaldsplan eller vurdere dit månedlige forbrug.

- ▲ Tryk på **Start > Opkaldsoversigt > Menu > Opkaldsstatistik**.

## Dataopkald

Brug indstillingerne for **Dataforbindelser** til at konfigurere GPRS (General Packet Radio Service), opkald via modem, VPN (Virtual Private Network), proxy og Wi-Fi-forbindelser, så du kan oprette forbindelse til internettet eller firmanetværket. Med en dataforbindelse kan du søge på internettet, hente e-mail, chatte med **MSN Messenger** eller synkronisere med serveren uden brug af ledninger.

Netværksforbindelsestiden er den forløbne tid fra det øjeblik, hvor du opretter forbindelse til din serviceudbyders netværk til det øjeblik, du afslutter dataopkaldet ved at trykke på **Afslut**. Denne tid omfatter tiden af optaget-signaler og ringning. Mængden af den netværksforbindelsestid, du registrerer på din nulstillelige timer, er ikke den samme som den mængde tid, din serviceudbyder fakturerer dig for. Hvis du vil have flere oplysninger om fakturering, skal du kontakte din serviceudbyder direkte.

 **BEMÆRK:** Din HP iPAQ er allerede konfigureret til at muliggøre søgning på internettet og chat. Kontakt din serviceudbyder for at få oplysninger om mobilinternetplaner, konfiguration af e-mail eller trådløs synkronisering med serveren.

---

## Midlertidig afbrydelse af opkaldslyden

Du kan afbryde mikrofonen midlertidigt under et aktivt opkald. Når du foretager et opkald, vil den anden part ikke kunne høre det, du siger, men du kan stadig høre den anden part.

Under et opkald:

- ▲ Tryk på **Slå lyd fra**.

## Sætte et opkald på hold

Under et opkald kan du sætte opkaldet på hold, så du kan ringe til et andet nummer eller besvare et indgående opkald. Hvis du har mere end et opkald på linjen, kan du skifte mellem opkaldene.


- Du sætter et opkald på hold ved at trykke på **Menu** og derefter vælge **Hold**.
- Tryk på **Byt** for at skifte mellem opkald.

## Foretagelse af et conferenceopkald

Du kan tale med to eller flere personer på samme tid ved hjælp af conferenceopkaldsfunktionen.

1. Tryk på tasten **Send**.
2. Brug tastaturet til at indtaste det første nummer.
3. Tryk på tasten **Send**.
4. Tryk på **Hold**, når du har oprettet forbindelse.
5. Indtast det andet nummer, og tryk derefter på tasten **Send**.
6. Tryk på **Menu > Konference**, når du har oprettet forbindelse.

---

 **BEMÆRK:** Hvis du vil føje flere deltagere til konferencen, skal du indtaste hvert nummer, oprette forbindelse og derefter trykke på **Menu > Konference**.

---

## Foretagelse af et opkald fra et hyperlinktelefonnummer

Brug et hyperlinktelefonnummer til hurtigt at taste et telefonnummer fra en e-mail eller SMS-besked. Et hyperlinktelefonnummer er understreget på samme måde som en internetadresse.

Fra en e-mail eller SMS-besked, der indeholder et hyperlinket telefonnummer, skal du:


1. Rulle til hyperlinktelefonnummeret.
2. Tryk på knappen **Handling** for at foretage opkaldet.

## Opkald til internationale numre

Du kan foretage et internationalt opkald fra din HP iPAQ. Du skal indtaste en landekode før telefonnummeret for at foretage et internationalt opkald.

1. På skærmen **Hjem** skal du trykke og holde på **0**, indtil (+)-tegnet vises.
2. Indtast landekoden og telefonnummeret.

---

 **BEMÆRK:** Du kan også indsætte et plustegn (+) i en kontaktpersons telefonnummer for at foretage hurtigere opkald.

---

## Kontrol af din tilslutning og signalstyrke

Når du har sat et aktivt SIM-kort i din HP iPAQ, slutes din enhed til din serviceudbyders netværk.



Signalstyrkeikonet angiver, at du er tilsluttet din serviceudbyders netværk. En forbindelse med fuld styrke angives ved hjælp af ikonet for fuld signalstyrke. Antallet af lodrette streger i ikonet reduceres, i takt med at signalstyrken reduceres. Ingen streger betyder intet signal.

## Ændring af SIM-PIN (Personal Identification Number)

PIN-koden (Personal Identification Number) til dit SIM-kort (Subscriber Identity Module) beskytter din HP iPAQ mod uautoriseret adgang. Du kan tilknytte en adgangskode for at beskytte din enhed og dine oplysninger. Den første PIN leveres af din serviceudbyder af trådløst netværk.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Sikkerhed**.
2. Markér **Skift PIN-kode2**.
3. Indtast din nuværende PIN-kode i feltet **Gammel PIN-kode**.
4. Indtast din nuværende PIN-kode i feltet **Ny PIN-kode**.
5. Bekræft din nye PIN-kode i feltet **Bekræft ny PIN-kode**.
6. Tryk på **Udført**.

## Håndtering af opkald ved hjælp af opkaldsoversigt

Opkaldsoversigten indeholder tid og varighed for alle indgående, udgående og mistede opkald samt en oversigt over samlede opkald og giver let adgang til notater, der er taget under et opkald.

- Tryk på **Start > Opkaldsoversigt** for at få vist alle opkaldene i opkaldsoversigten.
- Tryk på **Menu > Filter**, og vælg en anden visning for at ændre visningen af opkaldsoversigten.
- Tryk på **Menu > Opkaldsstatistik > Menu > Nulstil timere** for at nulstille tælleren for seneste opkald.

---


 **BEMÆRK:** Tælleren for **Alle opkald** kan ikke nulstilles.

---

- Tryk på **Menu > Slet lister** for at slette hele opkaldsoversigten.

## Brug af Wireless Manager

Ved hjælp af Wireless Manager kan du let aktivere/deaktivere funktionerne af en Wi-Fi-forbindelse, en Bluetooth-forbindelse og telefonfunktioner.

 **BEMÆRK:** Når telefonfunktionen er deaktiveret, kan du ikke modtage eller foretage opkald, herunder nødopkald. Hvis du vil modtage og foretage opkald, skal du aktivere telefonfunktionen og din telefons RF-funktion igen.

---

Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Wireless Manager** for at bruge Wireless Manager.

Indstilling	Beskrivelse
<b>Alle</b>	Tryk på knappen <b>Handling</b> for at aktivere/deaktivere funktionerne <b>Wi-Fi</b> , <b>Bluetooth</b> og <b>Telefon</b> .
<b>Wi-Fi</b>	Tryk på knappen <b>Handling</b> for at aktivere/deaktivere <b>Wi-Fi</b> -forbindelsens funktioner.
<b>Bluetooth</b>	Tryk på knappen <b>Handling</b> for at aktivere/deaktivere <b>Bluetooth</b> -forbindelsens funktioner.
<b>Telefon</b>	Tryk på knappen <b>Handling</b> for at aktivere/deaktivere funktionerne i <b>Telefon</b> -funktionen.

Flytilstand er en tilstand, hvor alle trådløse forbindelser på din HP iPAQ er deaktiveret.

Benyt følgende fremgangsmåde til at aktivere/deaktivere alle trådløse forbindelser samtidigt:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Wireless Manager** for at bruge Wireless Manager.
2. Markér **Alle**, og tryk på knappen **Handling** for at aktivere/deaktivere alle trådløse funktioner.

## Lynstart

**Lynstart** er en enkel måde, hvorpå du kan åbne den **Genvejsliste**, der skal bruges til at slukke din HP iPAQ, administrere trådløse forbindelser, ændre profiler eller låse dit tastatur.

Benyt følgende fremgangsmåde for at få adgang til **Genvejsliste**:

1. Tryk og hold på tasten **Hjem** for at få adgang til **Genvejsliste**.
2. Rul for at vælge på listen.

## Ændring af ringetonen og ringetypen

Du kan ændre ringetonen og -typen ved at vælge en anden lyd til at give dig besked om indgående opkald.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Lyde**.
2. Vælg en ringetone i feltet **Ringetone**.
3. Tryk på **Udført**.

## Ændring af netværksindstillinger

Benyt følgende fremgangsmåde til at skifte fra ét netværk til et andet:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Telefon**.
2. Vælg **Netværk** for at få vist dit **Aktuelle netværk** eller **Netværksvalg** for at skifte til et andet netværk.

 **TIP:** Du kan vælge et andet netværk ved enten at søge efter netværket automatisk eller manuelt.

## Profiler

Du kan bruge profiler på din HP iPAQ til at tilpasse ringetonerne, ringelydstyrke og andre indstillinger, som du vil.

## Brug af profiler

Benyt følgende fremgangsmåde til at vælge en profil:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Profiler**.

 **TIP:** Du kan også indstille profiler ved hjælp af **Voice Commander**.

2. Vælg én af profilerne på listen, og tryk på **Udført** for at vælge den pågældende profil.

## Redigering af profiler

Benyt følgende fremgangsmåde til at redigere en profil:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Profiler**.
2. Tryk på **Menu > Rediger**.

Rul til, og markér for at redigere følgende i en profil:

- **Navn**
- **Ringetype**
- **Ringetone**
- **Alarmtype**
- **Alarm**
- **Påmindelsestype**
- **Påmindelse**
- **Meddelelsestype**
- **Systemlyd**

## Automatisk valg af frekvensbånd

Din HP iPAQ har en integreret GSM/GPRS/EDGE- (Global System til Mobile Communications/General Packet Radio Service/Enhanced Data Rates for Global Evolution) og Bluetooth-funktion, som understøtter fire forskellige frekvensbånd (850/900/1800/1900) til international roaming. Når du rejser mellem lande og/eller trådløse telefonoperatører, ændrer denne funktion tilslutningsindstillingerne ved at generere en automatisk søgning efter frekvensbånd, når dine hjemlige bånd ikke er til rådighed. Denne funktion er standardindstillingen på din HP iPAQ.

Hvis du vil undgå forbindelsesproblemer, når du er ude af landet, skal du følge disse tips, før du forlader landet:

- Besøg din mobiltelefonserviceudbyders websted for at se, om tjenesten er tilgængelig, når du er på rejse.
- Kontrollér, at din mobiltelefonkonto er sat op til international roaming, og om du skal betale ekstra.

## Kopiering af en kontaktperson fra et SIM-kort til en enhed

Benyt følgende fremgangsmåde til at kopiere en kontaktperson fra SIM-kortet til enheden:

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Tryk på **Menu > Kopier kontaktperson**.
3. Tryk på **Menu > Rediger** for om nødvendigt at redigere oplysningerne om kontaktpersonen.
4. Tryk på **Udført**.

# ActiveSync – Synkronisering af Kontaktpersoner, Opgaver, Kalender og E-mail med Exchange/Outlook

Du kan synkronisere **Kontaktpersoner**, **Opgaver**, **Kalender** og **E-mail** med **Exchange/Outlook**

1. Når computeren er synkroniseret med din HP iPAQ, skal du klikke på **Funktioner > Indstillinger** i dialogboksen **Microsoft ActiveSync**.
2. Markér afkrydsningsfeltet for de elementer, du vil synkronisere.
3. Klik på **OK**.

## Konfiguration af e-mail

Før du kan afsende og modtage e-mails, skal du muligvis gennemføre opsætningen af e-mail-kontoen. Du kan sende e-mails ved at synkronisere eller oprette direkte forbindelse til en e-mail-server gennem en internetudbyder eller et firmanetværk. Du kan kun have én konfigurerbar Outlook-e-mail ad gangen og derfor kun synkronisere én type e-mail - enten POP3 eller computer. Hvis du vælger at synkronisere e-mails på din computer, sletter det dine POP3-indstillinger.

Tryk på **Start > Meddelelser > Ny e-mail-konto...** for at oprette en ny e-mail-konto.

Indstillinger	Beskrivelse
Dit navn	Skriv dit navn.
E-mail-adresse	Indtast din e-mail-adresse.
Automatisk installation	Vælg denne funktion for at gøre det muligt for din HP iPAQ at hente e-mail-indstillinger via internettet.
Brugernavn	Indtast dit brugernavn.
Adgangskode	Indtast din adgangskode.
Domæne (om nødvendigt)	Skriv om nødvendigt dit domænenavn.
Gem adgangskode	Markér denne funktion for at undgå at skulle indtaste din adgangskode flere gange, før du sender/modtager e-mails.
Servertype	Vælg enten <b>POP3</b> eller <b>IMAP4</b> .
Kontonavn	Indtast dit kontonavn.
Netværk	Vælg <b>Internettet</b> .
Indgående server	Indtast din indgående mail-server.
Kræver SSL-forbindelse	Markér om nødvendigt denne funktion.
Udgående server	Indtast serveren til udgående e-mails.
Udgående server kræver godkendelse	Markér om nødvendigt denne funktion.
Hent følgende meddelelser	Brug navigationstasterne til at vælge de meddelelser, du vil modtage.
Tilslut automatisk, og søg efter nye meddelelser	Brug navigationstasterne til at vælge en indstilling.

## Konfiguration af e-mail via Exchange-server

1. Tryk på **Start > Meddelelser > Ny e-mail-konto....**
2. Rul til, og vælg indstillingen **Exchange Server** i feltet **Your e-mail Source** (Din e-mail-kilde).
3. Tryk på **Næste** for at synkronisere Outlook med din virksomheds Exchange e-mail-server.
4. I feltet **Serveradresse** skal du indtaste Outlook Web Access-serveradressen.
5. Indtast **Brugernavn**, **Adgangskode** og **Domæne** under fanen **Brugeroplysninger**.
6. Markér afkrydsningsfeltet for de elementer, du vil synkronisere, og tryk på **Udfør**.

## Talebeskeder

Du kan bruge taleoptageren til at optage lydclip. Du kan vedhæfte dem e-mails, MMS og mødenotater som talebeskeder.

---

## 7 Forbindelser

Du kan bruge din HP iPAQ til at oprette forbindelse til og udveksle oplysninger med andre håndholdte enheder, din computer, forskellige netværkstyper eller internettet. Der er flere måder at oprette forbindelse på, herunder:

- Wi-Fi
- Bluetooth
- GPRS/EDGE


Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser** for at få adgang til alle disse forbindelsestyper.

### Oprettelse af forbindelse til intranet-URL'er

Hvis du vil oprette forbindelse til intranetsteder, der har punktum i deres URL-adresser (f.eks. intranet.firmanavn.com), skal du føje dem til undtagelseslisten for arbejds-URL'er.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser**.
2. Tryk på **Menu > Avanceret**. Tryk på **Menu > URL-undtagelser for arbejdsplads** for at indtaste URL'en.
3. Tryk på **Menu > Tilføj**, og skriv intranet-URL'en i feltet **URL-mønster**.

---

 **BEMÆRK:** Hvis du bruger mange URL'er, der deler det samme rodфирmanavn, kan du undgå at indtaste dem hver for sig ved at indtaste \*.firmanavn.com.

---

### Ændring eller sletning af en intranet-URL

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser**.
2. Tryk på **Menu > Avanceret**. Tryk på **Menu > URL-undtagelser for arbejdsplads** for at indtaste en URL.
3. Markér de intranet-URL'er, du vil ændre, og tryk derefter på **Menu > Rediger** for at redigere dem. Tryk på **Slet** for at slette URL'en.

### Opsætning af proxyindstillinger

Hvis du har forbindelse til din internetudbyder eller et privat netværk under synkroniseringen, kan din enhed hente ægte proxyindstillinger under synkroniseringen fra din computer. Hvis disse indstillinger ikke findes på din computer, eller de skal ændres, kan du ændre dem manuelt.

Før du begynder, skal du få følgende oplysninger fra din internetudbyder eller netværksadministrator:

- Brugernavn
- Adgangskode
- Proxyservernavn

- Port
- Type anvendt Socks-protokol

Benyt følgende fremgangsmåde for at angive proxyserverindstillinger:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Proxy**.
2. Tryk på **Menu > Tilføj** for at oprette en ny proxyserverforbindelse. Tryk på **Menu > Rediger** for at redigere en proxyserver.
3. Rul for at vælge den ønskede indstilling på listen **Opretter forbindelse fra**.
4. Rul for at vælge indstillingen **Internettet** på listen **Opretter forbindelse til**.
5. I feltet **Proxy (navn:port)** skal du indtaste proxyservernavn og -port.
6. Rul for at vælge den ønskede protokolindstilling på listen **Type**.

## Konfiguration af GPRS ved hjælp af HP iPAQ DataConnect

Du kan bruge programmet HP iPAQ DataConnect til automatisk at konfigurere dine GPRS-indstillinger i overensstemmelse med serviceudbyderen og det land, som din HP iPAQ skal bruges i.

Benyt følgende fremgangsmåde for at konfigurere GPRS ved hjælp af HP iPAQ DataConnect:

1. Tryk på **Start > Flere > Tilbehør > HP iPAQ DataConnect**.
2. Rul for at vælge dit land på listen **Land**.
3. Rul for at vælge din operatør på listen **Operatør**.
4. Tryk på **Menu > Gem** for at gemme dine indstillinger for operatør og land.
5. Din HP iPAQ opretter automatisk en ny GPRS-forbindelse ud fra operatørindstillingerne.

## Konfiguration af avancerede proxyindstillinger

1. Indtast proxyservernavnet og -porten for den relevante servertype.
2. Hvis du konfigurerer en Socks-proxy, skal du vælge **Socks4** eller **Socks5**. Hvis du bruger **Socks5**, skal du indtaste legitimationsoplysningerne for oprettelse af forbindelse med din proxyserver.

## Opsætning af en VPN-forbindelse


En VPN-forbindelse (Virtual Private Network) hjælper dig med at sikre forbindelse til servere, f.eks. et firmanetværk, via internettet.

Før du begynder, skal du få følgende oplysninger fra din netværksadministrator:

- Brugernavn
- Adgangskode
- Domænenavn
- TCP/IP-indstillinger
- Værtsnavn eller IP-adresse for VPN-serveren

Benyt følgende fremgangsmåde for at sætte en VPN-serverforbindelse op:


1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser**.
2. Markér **VPN**, og tryk på knappen **Handling**.
3. Indtast de oplysninger, du fik af netværksadministratoren.
4. Hvis du vil redigere en eksisterende VPN-forbindelse, skal du rulle til og markere forbindelsen og trykke på **Menu > Rediger**.

 **BEMÆRK:** Hvis du vil slette en eksisterende forbindelse, skal du rulle til og markere forbindelsen og trykke på **Menu > Slet**.

## Wi-Fi

Med trådløs adgang behøver du ikke at bruge kabler for at oprette forbindelse fra din HP iPAQ til internettet. I stedet for overfører adgangspunkter data til og fra din trådløse enhed. Din HP iPAQ kan tilslutte til et 802.11b/g WLAN eller direkte til andre WLAN-aktiverede enheder. Med Wi-Fi kan du:

- Få adgang til internettet
- Sende og modtage e-mail
- Få adgang til oplysninger på firmanetværket
- Bruge VPN'er (Virtual Private Networks) til sikker fjernadgang
- Anvende hotspots til oprettelse af forbindelse

 **BEMÆRK:** Brug af internettet med opkald og trådløst internet, e-mail, firmanetværk og andre trådløse kommunikationsformer, f.eks. Bluetooth-enheder, kræver måske yderligere indkøbt hardware og andet kompatibelt udstyr ud over en standard Wi-Fi-infrastruktur og en separat servicekontrakt. Spørg din serviceudbyder om tilgængelighed og dækning i dit område.

## Wi-Fi-betegnelser

Betegnelse	Definition
802.11-standard	En godkendt standardspecifikation af radioteknologi fra Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE), der bruges til trådløse lokale netværk (WLAN'er).
Enhed-til-computer eller ad hoc	Et modem, der ikke anvender adgangspunkter. Det giver uafhængig peer-to-peer-tilslutning i et trådløst LAN.
Domain Name System (DNS)	Den måde, som internetdomænenavne er anbragt på og oversættelse til IP-adresser. Det er et navn, der er let at huske for en internetadresse. Hvert websted har sin egen bestemte IP-adresse på internettet.
Kryptering	En alfanumerisk (bogstaver og/eller tal) konverteringsproces til data, der primært anvendes til beskyttelse mod alle uautoriserede personer.
Hotspots	Offentlige eller private områder, hvor du kan få adgang til Wi-Fi-service. Disse trådløse forbindelser kan f.eks. befinde sig på følgende steder: biblioteker, internetcafeer, hoteller, lufthavns lounges eller kongrescentre. Denne serviceydelse er gratis, eller der skal nogle gange betales en afgift.
Infrastruktur	Denne tilslutningstilstand anvender trådløse adgangspunkter for tilslutning til netværk.



## Automatisk oprettelse af forbindelse til et Wi-Fi-netværk

Når du aktiverer Wi-Fi-radio, registrerer HP iPAQ automatisk de Wi-Fi-netværk, som rundsender deres signaler. Hvis dit Wi-Fi-netværk ikke er opsat til rundsending, er du nødt til at oprette forbindelse til det manuelt. Før du forsøger at oprette forbindelse til et Wi-Fi-netværk, skal du bestemme, om der er behov for godkendelsesoplysninger ved at kontakte din netværksadministrator.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Wireless Manager**.
2. På skærmen **Hjem** skal du rulle til og vælge **Wi-Fi** for at åbne **Wireless Manager**.
3. Rul til, og vælg **Wi-Fi** for at aktivere Wi-Fi.
4. Når din HP iPAQ registrerer et Wi-Fi-netværk, skal du vælge det netværk, du vil oprette forbindelse til, og trykke på **Tilslut**.

## Manuel oprettelse af forbindelse til et Wi-Fi-netværk

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Wi-Fi > Ny**.
2. Indtast navnet på netværket.
3. Vælg en netværkstype. Vælg **Internettet** for at oprette forbindelse til internettet via en internetudbyder, eller vælg **Privat/Arbejde-Netværk** for at oprette forbindelse til et firmanetværk. Du bør kun vælge **Privat/Arbejde**, hvis netværket kræver en proxyserver.
4. Tryk på **Næste** for at gå til skærmen **Netværksnøgle**.
  - Vælg godkendelsesmetoden på listen **Godkendelse**, hvis du vil anvende godkendelse.
  - Hvis du vil bruge datakryptering, skal du vælge en krypteringsmetode på listen **Datakryptering**.
  - Hvis der automatisk skal bruges en netværksnøgle, skal du markere afkrydsningsfeltet **Nøglen leveres automatisk**. I modsat fald skal du indtaste netværksnøglen.

 **BEMÆRK:** Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Wi-Fi** for at slette en Wi-Fi-forbindelse. Vælg den ønskede forbindelse, og tryk på **Menu > Slet**.

## Søgning efter en IP-adresse

Du skal have forbindelse til et Wi-Fi-netværk for at finde IP-adressen på din forbindelse.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Flere... > Trådløst LAN**.
2. Tryk på **Menu > Avanceret** for at finde IP-adressen og netværksrelaterede oplysninger om din forbindelse.

## Sletning af en trådløs netværksforbindelse

Du kan slette de netværk, som du angav manuelt. Hvis et netværk dog blev registreret automatisk, kan du ikke slette det.

Benyt følgende fremgangsmåde for at slette et eksisterende eller tilgængeligt trådløst netværk:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Wi-Fi** for at slette en forbindelse.
2. Vælg den ønskede forbindelse, og tryk på **Menu > Slet**.

## Konfiguration af 802.1x-godkendelsesindstillinger

802.1x-godkendelsesindstillinger giver en måde at beskytte netværket bag adgangspunktet mod indtrængere, anvender dynamiske nøgler og styrker Wi-Fi-krypteringen. Før du benytter denne fremgangsmåde, skal du bestemme, om godkendelsesoplysninger er nødvendige, ved at kontakte din netværksadministrator.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Wi-Fi** for at indtaste oplysninger manuelt.
2. Markér det netværk, du vil konfigurere, og tryk på **Menu > Rediger**.
3. Tryk på **Næste** to gange for at få vist skærmen **802.1x**. Tryk på **Brug IEEE 802.1x**-netværksadgangskontrol, og vælg derefter en egnet **EAP**-type.


## Konfiguration af IP PBX ved hjælp af HP iPAQ Setup Assistant

Du kan foretage taleopkald ved hjælp af VoIP og IP PBX (Internet Protocol Private Branch Exchange) ud over normale GSM-opkald. VoIP dirigerer stemmesamtaler ved hjælp af et IP-baseret netværk. VoIP to VoIP-telefonopkald til enhver udbyder er normalt gratis.

Benyt følgende fremgangsmåde for at foretage opkald ved hjælp af IP PBX:

1. På skærmen **Hjem** skal du rulle til **Internet Calling** (Internetopkald) (som standard deaktiveret) og trykke på knappen **Handling**.
2. Rul til, og vælg den ønskede indstilling på listen **Use Internet Calling** (Brug internetopkald).
3. Du skal konfigurere Wi-Fi-indstillingerne, før du kan bruge VoIP.
4. På skærmen **Hjem** ændres status for **Internet Calling** (Internetopkald), så den enten er ledig eller markeret.
5. Brug tastaturet til at indtaste det nummer, du vil kalde op til, og tryk på tasten **Send**.

---


 **BEMÆRK:** Hvis status for **Internet Calling** (Internetopkald) på skærmen **Hjem** er **Ingen service**, angiver det, at din HP iPAQ ikke blev registreret korrekt på IP PBX-serveren.

---

Benyt følgende fremgangsmåde til at konfigurere VoIP ved hjælp af HP iPAQ Setup Assistant:

1. Hent, og installér HP iPAQ Setup Assistant fra cd'en **Sådan kommer du i gang**, før du starter konfigurationen.
2. Åbn **HP iPAQ Setup Assistant**, og klik på **Manage Configuration** (Administrer konfiguration) > **Ny**.
3. Klik på **VoIP** for at konfigurere indstillingerne.
4. Skriv **brugernavn** og **adgangskode** på din SIP/VoIP-konto. Indtast **Domæne** og **Serviceudbyder**, hvis du har oplysningerne.
5. Indtast navnet på SIP-serveren eller IP-adressen, som du fik af din netværksadministrator i feltet **SIP Proxy** (SIP-proxy).

---

 **BEMÆRK:** Markér afkrydsningsfeltet **Register With SIP Proxy** (Registrér med SIP-proxy), hvis du vil bruge SIP-proxy som din SIP-registrator. Når du angiver **SIP Proxy** (SIP-proxy), behøver du ikke at angive **SIP Registrar** (SIP-registrator) igen.

---

6. Indtast det **telefonnummer til talebesked** (valgfri), du fik til kontoen.

# Bluetooth

Brug Bluetooth til at oprette forbindelse til enhver computer eller en anden kompatibel enhed uden brug af kabler.

## Bluetooth-betegnelser

Betegnelse	Definition
Godkendelse	Verifikation af en numerisk adgangskode før en tilslutning eller aktivitet kan fuldføres.
Autorisering	Godkendelse af en tilslutning, adgang eller aktivitet før den kan fuldføres.
Binding (Parrede enheder)	Oprettelse af en kendt tilslutning mellem din enhed og en anden enhed. Når der er oprettet en binding, parres de to enheder. En parret enhed kræver ingen godkendelse eller autorisering.
Enhedsadresse	Entydig elektronisk adresse på en Bluetooth-enhed.
Enhedsgenkendelse	Placering og genkendelse af anden Bluetooth-enhed.
Enheds-id	Navn, som en Bluetooth-enhed får, når den genkendes af en anden enhed.
Kryptering	Metode til beskyttelse af data.
Adgangskode	Kode, som du indtaster til godkendelse af tilslutninger eller aktiviteter, som andre enheder anmoder om.
PIM (Personal Information Manager)	Samling af programmer, der bruges til administration af daglige forretningsopgaver (f.eks.: Kontaktpersoner, Kalender og Opgaver).
Profiler	Samling af Bluetooth-indstillinger.
Servicegenkendelse	Bestemmelse af, hvilke programmer du har fælles med andre enheder.

## Ændring af Bluetooth-indstillinger

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Bluetooth**.
2. Rul til, og vælg den Bluetooth-forbindelse, du vil ændre indstillinger for.
3. Følg instruktionerne på skærmen, og tryk på **Udført**.

## Bluetooth-enhedsprofiler

De funktioner, som Bluetooth understøtter, kaldes tjenester og profiler. Du kan kun kommunikere med Bluetooth-enheder, der understøtter mindst én af følgende profiler:

- ActiveSync—Bruger SPP til at oprette forbindelse til ActiveSync på en computer
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
- AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
- PAN (Personal Area Networking)
- GAP (Generic Access Profile)
- HFP (Hands Free Profile)
- HSP (Headset Support Profile)
- HID (Human Interface Device Profile)

- OBEX-protokol (Object Exchange)
- OPP (Object Push Protocol)
- SPP (Serial Port Profile)

## Oprettelse, accept og afslutning af et Bluetooth-partnerskab

Du kan oprette et partnerskab mellem din HP iPAQ og en anden enhed, som har Bluetooth-funktionalitet. Når du gør dette, skal Bluetooth aktiveres for enhederne, men har ikke behov for at blive genkendt, før der kan udveksles oplysninger mellem dem.

1. Sørg for, at de to enheder er tændt, kan genkendes og er inden for 10 meter fra hinanden.
2. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Bluetooth**.
3. Tryk på **Tilføj ne enhed** for at oprette et nyt partnerskab. Din HP iPAQ søger efter andre enheder med Bluetooth-funktionalitet og viser dem på listen.
4. Markér navnet på den anden enhed, du vil oprette partnerskab med, og tryk på **Næste**.
5. Angiv en **Adgangskode** til godkendelse.
6. Indtast den samme **Adgangskode** på den anden enhed.
7. Tryk på **Udført**.

 **BEMÆRK:** Tryk på **Menu > Rediger** for at omdøbe et partnerskab.

Benyt følgende fremgangsmåde for at afslutte et Bluetooth-partnerskab:

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Bluetooth** for at få vist alle partnerskaber, du har oprettet på din HP iPAQ.
2. Rul til, og vælg den forbindelse, du vil slette. Tryk på **Menu > Slet**.

Benyt følgende fremgangsmåde til at acceptere et Bluetooth-partnerskab:


1. Sørg for, at enheden er tændt, kan genkendes og er i nærheden.
2. Når du bliver bedt om at acceptere et partnerskab med den enhed, der anmoder om partnerskab, skal du trykke på **Ja**.
3. Hvis der anmodes om en adgangsnøgle, skal du indtaste en alfanumerisk **Adgangsnøgle** mellem 1 og 16 tegn i feltet **Adgangsnøgle** og trykke på **Næste**. Indtast den samme **Adgangsnøgle** på den enhed, der anmoder om partnerskab. Ved anvendelse af en **Adgangsnøgle** er sikkerheden større.
4. Hvis du vil give partnerskabet et mere meningsfyldt navn, skal du ændre navnet på enheden under **Visningsnavn**.
5. Tryk på **Udført**.

Hvis den anden enhed ikke genkendes, skal du prøve følgende:

- Kontrollér, at Bluetooth er aktiveret.
- Flyt nærmere på enheden.
- Sørg for, at den enhed, som du forsøger at oprette forbindelse til, er tændt og kan genkendes.

## Gøre en enhed genkendelig

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Bluetooth**.
2. Tryk på **Menu > Turn On Visibility** (Aktivér synlighed).

 **BEMÆRK:** Hvis du ikke længere ønsker, at din HP iPAQ skal kunne genkendes, skal du trykke på **Menu > Turn Off Visibility** (Deaktivér synlighed).

---


## Opsætning af en indgående eller udgående COM-port

1. Sørg for, at din HP iPAQ er tilsluttet en anden enhed via Bluetooth.
2. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Bluetooth**.
3. Tryk på **Menu > Com-porte** for at oprette en ny port.
4. Tryk på **Menu > Ny udgående port**.

 **BEMÆRK:** En ny udgående port er kun tilgængelig, hvis mindst én Bluetooth-enhed understøtter seriel forbindelse (COM).

---

5. Vælg en nummereret COM-port på listen.

 **BEMÆRK:** Hvis en port ikke kan oprettes, er den i brug. I så fald skal du vælge en anden nummereret port.

---

6. Hvis du vil begrænse kommunikationen på denne COM-port alene til kun at omfatte enheder, som din PH iPAQ har et Bluetooth-partnerskab med, skal du markere afkrydsningsfeltet **Sikker forbindelse**.
7. Tryk på **Udført**.


## Afbrydelse af en forbindelse

Det kan være nyttigt at afslutte en forbindelse, når du er færdig med at bruge den. Dette frigør ressourcer på din HP iPAQ og kan spare forbindelsesudgifter.

- Hvis du har oprettet forbindelse via et mini-USB-synkroniseringskabel, skal du koble din PH iPAQ fra kablet.
- Hvis du har oprettet forbindelse via Bluetooth, skal du trykke på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Bluetooth** og derefter trykke på **Menu > Deaktivér Bluetooth** for at afbryde en Bluetooth-forbindelse.
- Hvis du har oprettet forbindelse via Wi-Fi, skal du trykke på **Start > Indstillinger > Forbindelser > Wi-Fi** og derefter trykke på **Menu > Turn off Wi-Fi** for at afbryde en Wi-Fi-forbindelse.

## GPRS/EDGE

EDGE-teknologi giver en tilslutning til det mobile telefonnetværk, som kan bruges til webbrowsing, MMS-meddelelser (Multimedia Messaging Service) eller adgang til dit firmanetværk.

 **BEMÆRK:** EDGE er en forbedring af GPRS-teknologien og giver mulighed for forbindelser med højere hastighed end GPRS. Det betyder, at med EDGE opnå hurtigere telefonmultimediefunktionalitet, såsom afsendelse og modtagelse af SMS/MMS-meddelelser samt deling af videoklip på din HP iPAQ. Din HP iPAQ understøtter GPRS. Hvis du vil have din HP iPAQ til at understøtte EDGE-teknologier, skal du kontakte din serviceudbyder.

---

## Ændring af GPRS-netværksindstillinger

Første gang du bruger dit SIM-kort, registrerer programmet **HP iPAQ DataConnect** automatisk telefonnetværket og -operatøren og opsætter GPRS-forbindelsesoplysningerne for dig. Du kan ændre disse indstillinger eller oprette dine egne netværksindstillinger.

1. Tryk på **Start > Indstillinger > Forbindelser > GPRS**.
2. Hvis din operatørs navn vises på rullelisten, skal du markere navnet og trykke på **Menu > Rediger** for at redigere GPRS-netværksindstillingerne.

## Redigering af netværksparametre

△ **FORSIGTIG:** Det anbefales ikke at redigere netværksparametrene, medmindre du får hjælp af din mobiltelefonserviceudbyder.

## Oprettelse af forbindelse til en bærbar computer

Du kan bruge din HP iPAQ som et trådløst modem. Softwaren **Internetdeling** er forudinstalleret på din HP iPAQ, og fører dig gennem installationen. Sæt et GPRS-aktiveret SIM-kort i din HP iPAQ, før du sætter Internetdeling op. Det kan også være nødvendigt at installere softwaredriverne (findes på cd'en **Sådan kommer du i gang**) på din bærbare computer. Før du kan begynde at bruge Internetdeling, skal du sørge for at have en mobiltelefonforbindelse. Hvis du ikke har en aktiv forbindelse kan programmet **Internetdeling** ikke startes.


## Oprettelse af forbindelse til en bærbar computer ved hjælp af en USB-dataforbindelse

Det kan være nødvendigt at installere USB-driveren, før du opretter forbindelse til din computer. Hvis computeren automatisk har tilføjet din HP iPAQ som et nyt modem, kan du springe over følgende trin:

1. Slut din HP iPAQ til computeren ved hjælp af mini-USB-synkroniseringskablet. Computeren kan bede dig om driveren til det trådløse USB-modem via menukærmen **Guiden Ny hardware**. Hvis ikke skal du fortsætte til **Benyt følgende fremgangsmåde for at sætte en USB-modemforbindelse op**.
2. Klik på **Næste** på velkomstkærmen i **Guiden Installation**.
3. Markér indstillingen **Search for a suitable driver for my device (recommended)** (Søg efter en egnet driver til enheden (anbefales)).
4. Markér **Angiv en placering**, og navigér til mappen på drevet C:\, som indeholder USB-driveren.

 **BEMÆRK:** Klik på **Næste** for at lade computeren automatisk søge efter og hente USB-driverfilen.

5. Klik på **Afslut**.
6. Efter installation af driveren føjes **Smartphone USB Modem** til listen over enheder i Enhedshåndtering.
7. Kobl derefter din HP iPAQ fra computeren.

 **BEMÆRK:** 56K-modemer er i stand til at modtage 56 Kbps fra en kompatibel serviceudbyder. De faktiske hastigheder varierer efter linjens tilstand.

Benyt følgende fremgangsmåde for at opsætte en USB-modemforbindelse:

1. Sørg for, at din HP iPAQ ikke er tilsluttet din computer.
2. Tryk på **Start > Flere > Internetdeling**.

3. Rul til, og vælg **USB** på listen **Pc-forbindelse**.
4. Rul til, og vælg den type GPRS-forbindelse, du vil bruge, på listen **Netværksforbindelse**.
5. Slut nu din HP iPAQ til computeren ved hjælp af mini-USB-synkroniseringskablet, og tryk på **Tilslut**.

## Oprettelse af forbindelse til en bærbar computer ved hjælp af en Bluetooth-dataforbindelse

Det bedste resultat opnås ved at slutte HP iPAQ til computeren ved hjælp af et mini-USB-kabel og oprette et synkroniseringspartnerskab før tilslutning via Bluetooth.

- Følg anvisningerne i **ActiveSync Hjælp** på computeren for at konfigurere Bluetooth på din computer til understøttelse af ActiveSync.


Benyt følgende fremgangsmåde for at opsætte en Bluetooth-modemforbindelse:

1. Sørg for, at din HP iPAQ ikke er sluttet til computeren.
2. Tryk på **Start > Flere > Internetdeling**.
3. Rul til, og vælg **Bluetooth PAN** på listen **Pc-forbindelse**.
4. Rul til, og vælg den type GPRS-forbindelse, du vil bruge, på listen **Netværksforbindelse**.
5. Gør din HP iPAQ synlig, så den kan registreres. Slut Bluetooth PAN til din computer, og opret et partnerskab mellem dem.
6. Tryk på **Tilslut**, når partnerskabet er etableret.

## ActiveSync via USB-kabel, GPRS og Bluetooth


Du kan bruge din HP iPAQ til at kommunikere med din computer og let administrere dine billeder, data og musikmapper.

Benyt følgende fremgangsmåde for at bruge ActiveSync via kabel:

1. Slut USB-enden af synkroniseringskablet til en USB-port på din computer.
  2. Slut mini-USB-enden af synkroniseringskablet til oplade-/kommunikationsporten i bunden af din HP iPAQ.
- 
-  **BEMÆRK:** Stikket passer kun på én måde, så tving det ikke ind. Hvis stikket ikke sættes nemt i, skal du vende det.
- 
3. Når du bliver bedt om det, skal du kontrollere de komponenter, som du vil synkronisere mellem din HP iPAQ og computeren.
  4. Vælg den mappe, du vil synkronisere.
  5. Klik på **Gennemse** i dialogboksen ActiveSync på computeren for at søge i mapper på din HP iPAQ.
  6. Tryk på **Synkroniser** for at synkronisere de markerede mapper.

- 
-  **BEMÆRK:** Kontakt din netværksadministrator, hvis du vil konfigurere ActiveSync over GPRS.
- 

Benyt følgende fremgangsmåde for at bruge ActiveSync via Bluetooth:

 **BEMÆRK:** Der opnås bedst resultat ved at slutte din HP iPAQ til computeren ved hjælp af et mini-USB-synkroniseringskabel og oprette et synkroniseringsforhold, før der oprettes forbindelse via Bluetooth.

---

1. Følg anvisningerne i **ActiveSync Hjælp** på computeren for at konfigurere Bluetooth på din computer til understøttelse af ActiveSync.
2. På din HP iPAQ skal du trykke på **Start > Flere > ActiveSync**.
3. Tryk på **Menu > Tilslut via Bluetooth**. Sørg for, at enheden og computeren er i nærheden af hinanden.
4. Hvis det er første gang, du opretter forbindelse til denne computer via Bluetooth, skal du gennemføre guiden Bluetooth på din HP iPAQ og opsætte et Bluetooth-partnerskab med computeren. Brug **ActiveSync Hjælp** til dette.
5. Tryk på **Synkroniser**. Tryk på **Menu > Disconnect Bluetooth** (Deaktiver Bluetooth), når synkroniseringen er færdig.



---

# 8 Kamera

## Brug af digitalkameraet

Brug det indbyggede digitalkamera på din HP iPAQ til at klikke på og få vist fotos.

### Optagelse af fotos

Du kan optage billeder og gemme dem på din HP iPAQ eller et hukommelseskort.


1. Tryk på **Start > Kamera**.
2. Brug tasten **4-Way Navigation** (4-vejs navigation) til at zoome ind eller ud.
3. Brug tasten **4-Way Navigation** (4-vejs navigation) til at reducere eller forøge lysstyrken.
4. Tryk på knappen **Handling** for at klikke på et foto og automatisk gemme det i **Filhåndtering > Dokumenter > Billeder**.

### Visning af fotos


Benyt følgende fremgangsmåde til at få vist fotos, der er optaget på din HP iPAQ:

1. Tryk på **Start > Flere > Billeder og videoer**.
2. Navigér til en ønsket mappe.
3. Tryk på **Åbn** for at åbne en mappe, og tryk på **Vis** for at få vist et foto.

Ændring af billedstørrelser

- Tryk én gang på knappen **Handling** for at få vist fotoet i visningen **Fuld skærm**.
- 
-  **BEMÆRK:** Det åbnede foto vises som standard på skærmen **Fit to View** (Tilpas til visning).
- Tryk én gang på knappen **Handling**, mens visningen **Fuld skærm** er åben, for at få vist fotoet i faktisk størrelse.
  - Tryk én gang på knappen **Handling** i den aktuelle visning for at gå tilbage til visningen **Tilpas til skærm**.

---

 **BEMÆRK:** Du kan oprette mapper til administration af dine billeder. Tryk på **Menu > Rediger > Ny mappe** for at oprette en ny mappe.

---

## Ændring af kameraindstillinger

### Ændring af lysstyrkeindstillinger

1. Tryk på **Start > Kamera**.
2. Tryk på **Menu > Lysstyrke**.
3. Foretag de nødvendige ændringer, og tryk på knappen **Handling**.


## Ændring af opløsningsindstillinger

1. Tryk på **Start > Kamera**.
2. Tryk på **Menu > Opløsning**.
3. Foretag de nødvendige ændringer, og tryk på knappen **Handling**.

Opløsningsindstillingerne kan ændres til:

- 176\*144
- 352\*288
- 320\*240
- 640\*480
- 1280\*1024

---

 **BEMÆRK:** Jo højere opløsning du vælger, des mere lagringsplads kræves der, og det kan tage længere tid at sende sådanne fotos via MMS (Multimedia Messaging Service), e-mail eller Bluetooth.

---

## Ændring af tilstandsindstillinger

1. Tryk på **Start > Kamera**.
2. Tryk på **Menu > Tilstand**.
3. Foretag de nødvendige ændringer, og tryk på knappen **Handling**.

Tilstandsindstillingerne kan ændres til:

- **Timer** – Indstil selvudløseren for at bestemme, hvor hurtigt kameraet tager et billede, efter at du har trykket på udløseren.
- **Kontinuerlig fotografering (burst)** – Indstil det maksimale antal fotos, der kan tages ad gangen.

## Ændring af zoomindstillinger

1. Tryk på **Start > Kamera**.
2. Tryk på **Menu > Zoom**.
3. Foretag de nødvendige ændringer, og tryk på knappen **Handling**.

Zoomindstillingerne kan ændres til:

- Zoom\*1(standard)
- Zoom\*2
- Zoom\*3

## Ændring af hvidbalanceindstillinger

1. Tryk på **Start > Kamera**.
2. Tryk på **Menu > Hvidbalance**.
3. Foretag de nødvendige ændringer, og tryk på knappen **Handling**.

Hvidbalanceindstillingerne kan ændres til:

- Automatisk (standard)
- Nat
- Sollys
- Skyet
- Fluorescerende
- Hvidglødende

---

 **BEMÆRK:** Du kan vælge forudindstillingen efter fotograferingsbetingelserne.

---

## Konfiguration af filindstillinger

Brug **Filindstillinger** på din HP iPAQ til at ændre størrelse af billeder til afsendelse med e-mail og til optimering til diasshows.

Tryk på **Start > Kamera**, og tryk derefter på **Menu > Indstillinger** for at ændre én eller flere af følgende indstillinger:

### 1. Generelt

- Indstillingerne under Generelt kan ændres til:
  - Stor (640\*480) (standard)
  - Mellem
  - Lille
  - Original
- Billedets retning kan ændres til:
  - Venstre
  - Højre

### 2. Diasshow

- Indstillingerne for diasshow kan ændres til:
  - Liggende
  - Stående
- Markér afkrydsningsfeltet **Afspil pauseskærm, når der er forbindelse til pc'en, og den har været inaktiv i 2 minutter** for at benytte computerens pauseskærm på din HP iPAQ.

### 3. Kamera

- **Gem filer her:** Tryk på knappen **Handling**, og rul for at vælge telefonen eller lagringskortet som lagringsenhed. Standardmappen på enheden er \My Documents\Billeder.
- **Angiv præfiks for filnavn:** Indtast den tekst, du vil tilføje, i begyndelsen af filnavnet.

---

 **BEMÆRK:** Du kan gemme filnavnpræfikset sammen med alfanumeriske tegn og visse symboler.

---

- **Komprimeringsniveau for still-billede:** Tryk på knappen **Handling**, og rul til, og vælg den ønskede indstilling.



---

**BEMÆRK:** Højkvalitetsbilleder ser bedre ud, men har også en større filstørrelse. Lavkvalitetsbilleder kræver mindre lagringsplads og kan tage mindre tid, når de sendes via MMS (Multimedia Messaging Service) eller e-mail.

---

## Brug af videokameraet

### Optagelse af videoer

Du kan bruge det indbyggede videokamera på din HP iPAQ til at oprette korte videoer og dele dem med dine venner og din familie.

1. Tryk på **Start > Kamera**.
2. Tryk på **Menu > Video**.
3. Tryk på knappen **Handling** for at starte optagelse. Tryk på knappen **Handling** igen for at stoppe optagelse.

### Konfiguration af videoformat

Tryk på **Start > Flere > Billeder og videoer**, og tryk derefter på **Menu > Indstillinger > Video**.

- Markér afkrydsningsfeltet **Medtag lyd under optagelse af videofiler** for at optage både lyd og video.
- Indstil tidsgrænsen til én af følgende:
  - 30 sekunder
  - 15 sekunder
  - Ingen grænse



---

**BEMÆRK:** Alle billeder og videoer gemmes som standard i \Dokumenter\Billeder.

---

## Overførsel af billeder

### Brug af GPRS

Når telefonradiosenderen tændes for første gang, registrerer programmet **HP iPAQ DataConnect** mobiltelefonserviceudbyderen og udfylder automatisk MMS-indstillingerne på din HP iPAQ.


Benyt følgende fremgangsmåde til at overføre billeder ved hjælp af MMS:

1. Tryk på **Start > Meddelelser > MMS**.
2. Tryk på **Menu > Ny**.
3. Fremhæv området **Indsæt billede/video....**
4. Tryk på knappen **Handling** for at åbne **Billeder og videoer**.
5. Navigér til et billede, du vil tilføje, og tryk derefter på knappen **Handling**.
6. Tryk på **Send**.

## Brug af Bluetooth

Du kan benytte følgende fremgangsmåde for at overføre billeder fra din HP iPAQ til andre enheder:

1. Tryk på **Start > Flere > Billeder og videoer**.
2. Rul til, og vælg et billede.
3. Tryk på **Menu > Overfør....** Markér enheden, og tryk på knappen **Overfør**.

 **BEMÆRK:** Bluetooth-forbindelsen skal være aktiveret, før der kan overføres billeder.

---

---

## 9 Meddelelser

Du kan bruge din HP iPAQ til at bevare kontakten til familie og venner via meddelelser. Brug din HP iPAQ til at holde dig fuldt opdateret om e-mails. Du kan også holde styr på aftaler og møder ved hjælp af din HP iPAQ.

### Forståelse af meddelelser


Du kan benytte følgende fremgangsmåde for at sende og modtage e-mails ved hjælp af din HP iPAQ:

- Send og modtag e-mails ved hjælp af Direct Push-teknologi til Exchange-server.
- Send og modtag e-mails via en e-mail-konto hos en internetudbyder.
- Send og modtag e-mails for en e-mail-konto, som du opnår adgang til via din VPN-forbindelse. Du skal bruge dine kontoindstillinger til VPN-forbindelsen (normalt en arbejdskonto).

Du kan også sende billeder, video og lydfiler på din telefon og hukommelseskort ved hjælp af MMS. Du kan kun sende billeder, eller en kombination af billeder og videoer eller lydfiler. Der kan også føjes tekst til et MMS-dias.

Du kan sende SMS-beskeder med din HP iPAQ. SMS-beskeder sendes og modtages via din trådløse serviceudbyder ved hjælp af et telefonnummer som meddelelsesadresse.

---

 **BEMÆRK:** MMS eller internet-e-mail sendes og modtages via tilslutning til en e-mail-server af typen POP3 (Post Office Protocol 3) eller IMAP4 (Internet Message Access Protocol 4). Når du opretter forbindelse til en POP3- eller IMAP4-server, bruger du et modem til oprette forbindelse til din internetudbyder. Du kan også bruge din HP iPAQ til at oprette forbindelse ved hjælp af en mobiltelefonforbindelse (f.eks. ved at bruge MMS (Multimedia Messaging Service)).

---

### Brug af mapper

Hver meddelelseskonto har sit eget sæt mapper med fem standard meddelelsesmapper:

- Slettet post
- Kladder
- Indbakke
- Udbakke
- Sendt post

De meddelelser, du sender og modtager via kontoen, gemmes i disse mapper. Du kan også oprette ekstra mapper i hver konto.


Den måde, som mapper fungerer på, afhænger af type:

1. **ActiveSync:** Hvis du bruger en Outlook e-mail-konto, synkroniseres e-mail-meddelelser i Indbakken i Outlook automatisk med din HP iPAQ. Du kan vælge at synkronisere ekstra mapper ved at udpege dem til synkronisering. De mapper, du opretter, og de meddelelser, du flytter, vil derefter blive kopieret på e-mail-serveren. Du kan læse meddelelserne, når du er væk fra din computer.
2. **MMS/SMS-beskeder:** Hvis du bruger en MMS-konto eller SMS-beskedkonto, gemmes meddelelserne i mappen Indbakke.
3. **POP3-konto:** Hvis du bruger en POP3-konto, og du flytter e-mails til en mappe, som du oprettede, brydes linket mellem meddelelserne på din HP iPAQ og deres kopier på e-mail-serveren. Når du opretter forbindelse, registrerer e-mail-serveren, at meddelelsen mangler i mappen Indbakke på din HP iPAQ, og sletter dem fra e-mail-serveren. Det forhindrer, at du har flere kopier af en meddelelse, men det betyder også, at du ikke længere har adgang til meddelelser, som du flyttede til mapper, der blev oprettet fra et andet sted end din HP iPAQ.
4. **IMAP4-konto:** Hvis du bruger en IMAP4-konto, kopieres de mapper, du oprettede, og de e-mails, du flyttede, på e-mail-serveren. Derfor er meddelelser tilgængelige når som helst, når du opretter forbindelse til din e-mail-server, uanset om det er fra din HP iPAQ eller computeren. Denne synkronisering af mapper sker, hver gang du opretter forbindelse til din e-mail-server, opretter nye mapper eller omdøber/sletter mapper. Du kan også indstille forskellige hentningsfunktioner for hver mappe.

## Synkronisering af e-mail

Når du synkroniserer Outlook e-mail på din computer med din enhed, synkroniseres e-mails på følgende måde:

- Meddelelser i mappen Indbakke på computeren eller Exchange-serveren kopieres til mappen Indbakke i Outlook e-mail-kontoen på din enhed.
- Meddelelser i mappen Udbakke på din enhed overføres til Exchange-serveren eller Outlook og sendes derefter fra disse programmer.
- Når du sletter en meddelelse på din enhed, slettes den fra din computer eller Exchange-server, næste gang du synkroniserer.
- Standard synkroniseringsindstillingerne synkroniserer kun meddelelser fra de sidste tre dage, og de første 2 KB af hver ny meddelelse hentes.

 **BEMÆRK:** SMS-beskeder modtages ikke via synkronisering. I stedet for sendes de til din HP iPAQ via din serviceudbyder.

## Oprettelse af e-mail ved hjælp af Voice Commander

Du kan bruge funktionen Voice Commander på din HP iPAQ til at vælge modtageren af din e-mail.

1. Tryk på knappen **Voice Commander** på din HP iPAQ.
2. Hold din HP iPAQ 10 cm væk fra ansigtet, og sig **Opret e-mail til (navn på kontaktperson)** for at starte e-mailoprettelsesformularen med modtageren tilføjet.
3. Du kan nu oprette din meddelelse ved at tale ind i mikrofonen. Denne lydfil sendes som en vedhæftet fil.

Benyt følgende fremgangsmåde til at oprette en e-mail med lyd:

1. Tryk på knappen **Voice Commander** på din HP iPAQ.
2. Hold din HP iPAQ 10 cm væk fra ansigtet, og sig **Opret email med lyd til (navn på kontaktperson)** for at starte optagelsen.
3. Optag din meddelelse, og tryk på **Stop**.
4. Sig **Bekræft**, hvis du vil sende meddelelsen, eller sig **Prøv igen/annuller**.

## Opsætning af meddelelseskonti

### Tekstmeddelelser

Tekstmeddelelse er overførslen af SMS-beskeder til og fra en mobiltelefon, faxmaskine og/eller IP-adresse. En enkelt SMS-besked kan ikke være længere end 160 alfanumeriske tegn og kan ikke indeholde billeder eller grafik.

Beskeder, der er længere end 160 alfanumeriske tegn, sendes som flere beskeder. En tegntæller vises, når tekstbeskeder (Ny/Svar/Videresend) komponeres. Tælleren viser også, hvor mange tekstbeskeder, der genereres, når beskeden sendes.

Telefonnummeret til Text Message Service Center kan du få af din mobiletelefonserviceudbyder. Tekstbeskeder bør virke korrekt, når du har aktiveret din konto.

### MMS-meddelelser

MMS (Multimedia Messaging Service) er en metode til at overføre fotografier, videoklip, lydfiler og korte tekstmeddelelser via trådløse netværk.

Når telefonradiosenderen tændes for første gang, registrerer GSM/GPRS Manager-programmet mobiltelefonserviceudbyderen og udfylder automatisk MMS-indstillingerne på din HP iPAQ.

Det anbefales, at du ikke ændrer MMS-indstillingerne fra din mobiletelefonserviceudbyder, medmindre du bliver bedt om at ændre dem.

### Konfiguration af e-mail via Exchange-server

1. Tryk på **Start > Meddelelser > Ny e-mail-konto....**
2. Rul til, og vælg indstillingen **Exchange Server** i feltet **Your e-mail Source** (Din e-mail-kilde). Tryk på **Næste**.
3. Tryk på **Næste** igen for at synkronisere Outlook med din virksomheds Exchange e-mail-server.
4. I feltet **Serveradresse** skal du indtaste Outlook Web Access-serveradressen.
5. Indtast **Brugernavn**, **Adgangskode** og **Domæne** under fanen Brugeroplysninger.
6. Markér afkrydsningsfeltet for de data, du vil synkronisere, og tryk derefter på **Udfør**.

### Opsætning af e-mail ved hjælp af en POP3- eller IMAP4-konto

1. Tryk på **Start > Meddelelser > Ny e-mail-konto....**
2. Rul til, og vælg indstillingen **Andet** i feltet **Your e-mail Source** (Din e-mail-kilde). Tryk på **Næste**.
3. Rul til, og vælg indstillingen **Andet (POP/IMAP)** i feltet **Your e-mail Source** (Din e-mail-kilde). Tryk på **Næste**.




4. Indtast dit navn og din e-mail-adresse, og tryk på **Næste**.
5. Tryk på **Udført**.

## Modtagelse af vedhæftede filer i e-mails

En vedhæftet fil, der er sendt sammen med en e-mail eller hentet fra serveren, vises nedenfor emnet for meddelelsen. Markér den allerede hentede vedhæftede fil, eller markér en vedhæftet til Du kan også hente vedhæftede filer automatisk sammen med dine meddelelser, hvis du har en Outlook e-mail- eller IMAP4 e-mail-konto.

Hvis du har en Outlook e-mail-konto, skal du gøre følgende i dialogboksen **ActiveSync**:

1. Klik på **Start > ActiveSync**.
2. Klik på **Indstillinger**.
3. Klik på **E-mail > Indstillinger**, og markér derefter afkrydsningsfeltet **Medtag vedhæftede filer**.

 **BEMÆRK:** Hvis du vil åbne en optaget meddelelse, der er modtaget som en vedhæftet fil, skal du rulle til den optagede meddelelse og trykke på knappen **Handling**.

Hvis du har en IMAP4-e-mail-konto med en internetserviceudbyder (ISP) eller en konto, som du får adgang til ved hjælp af en VPN-serverforbindelse (typisk en arbejdskonto), skal du benytte følgende fremgangsmåde:

1. Tryk på **Start > Meddelelser**.
2. Tryk på **Menu > Funktioner > Indstillinger**.
3. Markér navnet på IMAP4-kontoen.
4. Tryk på **Næste**, indtil du når til Serveroplysninger, og tryk derefter på **Indstillinger**.
5. Tryk på **Næste** to gange, og markér afkrydsningsfelterne **Hent hele meddelelser** og **Hent vedhæftede filer, når meddel. hentes**.

 **BEMÆRK:** Integrerede billeder og objekter kan ikke modtages som vedhæftede filer.

En integreret meddelelse kan vises som en vedhæftet fil, når du anvender IMAP4 til modtagelse af e-mail. Denne funktion virker imidlertid ikke, hvis TNEF (Transport Neutral Encapsulation Format) er aktiveret, så du kan modtage mødeforespørgsler.

## Modtagelse af mødeforespørgsler

Hvis du modtager e-mails via ActiveSync, kan du modtage mødeforespørgsler. Når du opretter forbindelse direkte til en e-mail-server, skal serveren køre Microsoft Exchange Server version 5.5 eller nyere, for at du kan modtage mødeforespørgsler.

Hvis serveren kører Microsoft Exchange Server 2000 eller nyere, vil du automatisk modtage mødeforespørgsler i din Indbakke. Hvis du vil modtage mødeforespørgsler på Microsoft Exchange Server 5.5, skal du benytte følgende fremgangsmåde:

- Få din systemadministrator til at aktivere RTF- (Rich Text Format) og TNEF-understøttelse for din konto.  
Når TNEF er aktiveret, vil du ikke modtage meddelelser, der følger med andre meddelelser som vedhæftede filer, og du kan ikke vide, om en meddelelse har en vedhæftet fil, før du modtager hele kopien. Desuden kan tiden for hentning blive længere.
- Skift indstillinger for hentning af e-mail, hvis din konto ikke er indstillet til at modtage vedhæftede filer.

Når du er klar til at modtage mødeforespørgsler, skal du benytte følgende fremgangsmåde:

1. Tryk på knappen **Handling** for at åbne den mødeforespørgsel, du modtog.
2. Tryk på **Accepter**. Hvis du ønsker det, kan du også inkludere en meddelelse i besvarelsen. Besvarelsen sendes, næste gang du synkroniserer eller opretter forbindelse til din e-mail-server, og din enhedskalender opdateres.

## Oprettelse eller ændring af en signatur

1. Tryk på **Start > Outlook e-mail**.
2. Tryk på **Menu > Funktioner > Indstillinger**.
3. Tryk på **Signaturer**, og rul til, og vælg den konto, du vil oprette en signatur til eller ændre en signatur for.
4. Markér afkrydsningsfeltet **Brug signaturen med denne konto**, hvis det ikke allerede er markeret.
5. Markér afkrydsningsfeltet **Medtag ved svar og videresendelse**, hvis du ønsker det.
6. Indtast en signatur i feltet.

Hvis du ikke vil anvende signatur mere, skal du fjerne markeringen i afkrydsningsfeltet **Brug signaturen med denne konto**.

 **TIP:** Du kan anvende en forskellig signatur til hver meddelelseskonto.

---

## Brug af meddelelser

### Sammensætning og afsendelse af meddelelser

Benyt følgende fremgangsmåde til at sammensætte en SMS-besked:


1. Tryk på **Start > Meddelelser**. Vælg den konto, du vil bruge.
2. Tryk på **Menu > Ny**, og fremhæv tekstområdet. Indtast din tekst.

Benyt følgende fremgangsmåde til at sende billeder/videoer ved hjælp af MMS:

1. Tryk på **Start > Meddelelser > MMS**.
2. Tryk på **Menu > Ny**.
3. Rul til, og markér området **Indsæt billede/video....**
4. Tryk på knappen **Handling**, og navigér til, og tilføj det ønskede billede.
5. Vælg en modtager, indtast et emne, og tryk derefter på **Send**.

Benyt følgende fremgangsmåde til at tilføje en forudindstilling eller optaget lyd (bortset fra, når der allerede findes video):


1. Rul til, og markér området **Indsæt lyd....**
2. Tryk på knappen **Handling** for at åbne mappen **Lyd**, og navigér til, og vælg et ønsket lydklip.
3. Tryk på **Vælg** for at vedhæfte lydklippet.

 **TIP:** Hvis du arbejder offline, flyttes e-mail-meddelelser til mappen Udbakke og sendes, næste gang du opretter forbindelse.

---

## Besvarelse eller videresendelse af en meddelelse

1. Tryk på knappen **Handling** for at åbne den markerede meddelelse, og tryk derefter på **Menu > Svar**, **Svar til alle** eller **Menu > Videresend**.
2. Indtast dit svar. Hvis du hurtigt vil tilføje fællesmeddelelser, skal du trykke på **Menu > Min tekst** og vælge en ønsket meddelelse.
3. Tryk på **Send**.

 **BEMÆRK:** Du kan også bruge Voice Commander til at svare på en meddelelse. Brug HP Voice Reply til at svare med en e-mail med lyd.

---

## Tilføjelse af en vedhæftet fil i en meddelelse

1. I en åben meddelelse skal du trykke på **Menu > Indsæt**.
2. Vælg det emne, du vil vedhæfte: Billede, Talebesked eller Fil.


 **BEMÆRK:** Integreerede objekter kan ikke vedhæftes meddelelser.

---

## Hentning af meddelelser

Den måde, du henter meddelelser på, afhænger af den type konto, du har:

1. Begynd med synkronisering via ActiveSync for at sende og modtage e-mail til en Outlook e-mail-konto.
2. Tekstmeddelelser modtages automatisk, når din HP iPAQ er tændt. Når din HP iPAQ er slukket (i fly-tilstand), tilbageholdes meddelelser af din serviceudbyder, indtil næste gang du tænder for din HP iPAQ.

 **TIP:** Som standard gemmes meddelelser, du sender, ikke på din enhed, hvilket er med til at spare hukommelse. Hvis du vil opbevare kopier af sendte meddelelser i din liste over Outlook e-mails, skal du trykke på **Menu > Funktioner > Indstillinger > Meddelelse** og markere afkrydsningsfeltet **Behold kopier af sendte emner i mappen Sendt post**. Hvis du har en IMAP-konto, skal du trykke på **Menu > Mapper** og markere afkrydsningsfeltet for mappen **Sendt post**. Tryk på **Synkroniser** for at synkronisere denne mappe.

---

## Hentning af meddelelser fra en server

1. På meddelelseslisten skal du trykke på **Menu > Funktioner > Skift konti** og derefter vælge den konto, du vil bruge.
2. Tryk på **Menu > Send/modtag**. Meddelelserne på din enhed og e-mail-server synkroniseres: nye meddelelser hentes til enhedens Indbakke, meddelelser i enhedens Udbakke sendes, og meddelelser, som er blevet slettet fra serveren, fjernes fra enhedens Indbakke.

## Windows Live Messenger

Du kan bruge MSN Messenger på din telefon til at sende onlinemeddelelser. MSN Messenger har samme chatmiljø som i MSN Messenger på din computer.

Med MSN Messenger kan du:

- Sende og modtage onlinemeddelelser.
- Ændre din egen status eller få vist status for andre på din liste.

- Invitere andre til en chat.
- Blokere bestemte kontaktpersoner fra at se din status og sende dig meddelelser.

Hvis du vil bruge MSN Messenger, skal du have en Microsoft .NET Passport-konto, medmindre du allerede har en Hotmail-konto. Gå til <http://www.passport.net> for at oprette en Microsoft .NET Passport-konto. Når du har oprettet en konto, kan du bruge MSN Messenger på din HP iPAQ.

## Pålogging og aflogging i Messenger

Tryk på **Start > Flere > Messenger** for at åbne MSN Messenger.

Benyt følgende fremgangsmåde for at logge på Messenger:

1. Tryk på **Log på**, når du har navigeret til en ønsket logonstatus.
2. Indtast dine oplysninger i felterne **Log på** og **Adgangskode**. Tryk på **Log på**.

Benyt følgende fremgangsmåde for at logge af Messenger:

- ▲ Tryk på **Menu > Log af** for at logge af MSN Messenger.

Hvis du ikke logger af MSN Messenger, bevares dataforbindelsen, hvilket kan medføre yderligere betaling til din serviceudbyder. Der opstår ikke timeout for sessionen, medmindre der sker ét af følgende:

- Brugeren afslutter onlinemeddelelsessionen.
- Brugeren "Accepterer" et indgående taleopkald.
- Der foretages et udgående opkald.
- Enheden slukkes eller flyttes uden for rækkevidde.

## Afsendelse af onlinemeddelelser

Du kan sende onlinemeddelelser fra din MSN Messenger til kontaktpersoner på din liste over kontaktpersoner i Messenger.

Benyt følgende fremgangsmåde for at afsende onlinemeddelelser:


1. Vælg den person, du vil sende en onlinemeddelelse til, og tryk på **Send**.
2. Indtast din meddelelse, og tryk på **Send**.

Du kan også administrere dine kontaktpersoner og kontrollere deres synlighed.

Benyt følgende fremgangsmåde til at administrere kontaktpersoner i MSN Messenger:

- Tryk på **Menu > Tilføj nye kontaktpersoner** for at oprette en ny kontaktperson.
- Tryk på **Menu > Indstillinger for kontaktperson > Slet** for at slette en eksisterende kontaktperson.
- Tryk på **Menu > Bloker/fjern blokering** for at blokere eller fjerne blokering af den markerede kontaktpersons mulighed for at se din status og sende dig onlinemeddelelser.

---

 **BEMÆRK:** Tryk på **Menu > Min tekst** for at tilføje fællesmeddelelser, når du udformer onlinemeddelelser. Tryk på **Menu > Inviter** for at invitere en kontaktperson til en igangværende chat. Du kan også se, hvem du allerede snakker med eller skifte mellem chats ved at trykke på **Menu > Chat**.

---

## Ændring af din status

Du kan ændre din status på MSN Messenger, som du vil. Benyt følgende fremgangsmåde for at ændre din status:

1. Tryk på knappen **Handling** for at vælge dit navn på listen over kontaktpersoner.
2. Tryk på **Menu > Change Appearances** (Skift udseende), og vælg den ønskede status.

---

# 10 Kalender

## Hold styr på aftaler

Du kan holde styr på dine aftaler på flere forskellige måder:

1. I **Dagsordensvisning** kan du holde styr på aftaler for den aktuelle dato.
2. I **Ugevisning** kan du også holde styr på aftaler for en uge.
3. I **Månedsvisning** kan du også holde styr på aftaler for en måned.

---

 **BEMÆRK:** Du kan vælge den ønskede visningstype i indstillingerne under **Menu**.

## Oprettelse af en aftale

Sådan opretter du en aftale i din kalender:

1. Tryk på **Start > Kalender**.
2. Tryk på **Menu > Ny aftale**.
3. Indtast dit program for en aftale.
4. Tryk på **Udført**.

## Opdatering af en aftale

Sådan opdaterer du en aftale i din kalender:


1. Tryk på **Start > Kalender**.
2. Vælg og åbn aftalen, og tryk derefter på **Menu > Rediger** for at foretage ændringerne.
3. Tryk på **Udført**.

## annullering af en aftale

Når du sletter en aftale i Kalender på din HP iPAQ, slettes aftalen også på din computer, næste gang du synkroniserer. Hvis aftalen ikke er blevet synkroniseret med en computer, slettes den kun på din HP iPAQ.

1. Tryk på **Start > Kalender**.
2. I **Dagsordensvisning** vælger og åbner du den aftale, der skal slettes.
3. Tryk på **Menu > Slet aftale**.
4. Tryk på **Ja** for at slette aftalen, eller tryk på **Nej** for at beholde den.

---

 **BEMÆRK:** Kalenderremner kan kun slettes i **Dagsordensvisning** eller i en åben kalenderaftale. For at slette i uge- og månedsvisninger skal du åbne aftalen og trykke på **Menu > Slet aftale**.

 **TIP:** Du kan også trykke på **Start > Kalender**, vælge den aftale, der skal slettes, og trykke på **Menu > Slet aftale**.

---

## Ændring af visningen af arbejdsugen

Du kan tilpasse din kalender, så en arbejdsuge begynder en søndag eller en mandag. Du kan planlægge din kalender som en fem- til syvdages uge.

Sådan ændrer du visningen af arbejdsugen:

1. Tryk på **Start > Kalender**.
2. Tryk på **Menu > Funktioner > Indstillinger** og gør det ene eller begge dele af følgende:
  - For at angive den første dag i ugen, skal du vælge **Søndag** eller **Mandag** i feltet **Ugens første dag**.
  - For at angive antallet af dage i en arbejdsuge, skal du vælge **5-dages uge**, **6-dages uge** eller **7-dages uge** i feltet **Ugevisning**.
3. Tryk på **Udført**.


---

# 11 Kontaktpersoner

## Tilføjelse af en kontaktperson

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Tryk på **Ny** for at tilføje en ny kontaktperson.
3. Vælg typen **Outlook-kontakt** eller **SIM-kontakt**.
4. Indtast oplysningerne.
5. Tryk på **Udført**.

---

 **TIP:** Vælg typen **Outlook-kontakt** for at indtaste flere oplysninger om kontaktpersonen.

---

## Sletning af en kontaktperson

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Vælg den kontaktperson, du vil slette.
3. Tryk på **Menu > Slet kontaktperson**.
4. Tryk på **Ja** for at slette kontaktpersonen, eller tryk på **Nej** for at beholde vedkommende.

## Ændring af oplysninger om kontaktperson

Du kan indsætte et kaldenavn, en jobtitel eller en hvilken som helst anden oplysning på en eksisterende kontaktperson.

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Vælg kontaktpersonen.
3. Tryk på **Menu > Rediger** og udfør ændringerne.
4. Tryk på **Udført**, når du er færdig.

## Kopiering af en kontaktperson

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Vælg den kontaktperson, du vil kopiere.
3. Tryk på **Menu > Kopier kontaktperson**.
4. Vælg kopien af kontaktpersonen for at foretage ændringerne.
5. Tryk på **Menu > Rediger**.
6. Ret oplysningerne om kontaktpersonen efter behov, og tryk på **Udført**.

---

 **BEMÆRK:** Den viste kategori tildeles automatisk til den nye kontaktperson.

---




## Tilføjelse af et foto

Sådan tilføjer du et foto til oplysningerne om kontaktpersonen:

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Vælg kontaktpersonen.
3. Tryk på **Menu > Rediger**.
4. Vælg **Billeder**.
5. Gør ét af følgende:
  - Vælg det foto, du ønsker at tilføje.
  - Vælg **Kamera**, og tag et foto.
6. Tryk på **Udført**.

## Afsendelse af en E-mail-besked til en kontaktperson

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Vælg og åbn den kontaktperson, som du vil sende en meddelelse til.
3. Vælg den adresse, du vil sende en meddelelse til, og tryk på **E-mail**.
4. Vælg den konto, som du vil sende en meddelelse fra.
5. Indtast din meddelelse, og tryk på **Send**.

 **BEMÆRK:** Hvis du hurtigt vil tilføje en kontaktpersons adresse til en ny meddelelse, skal du vælge linjen **Til**, **Cc** eller **Bcc**, og trykke på **Menu > Tilføj modtager**. Vælg den kontaktperson, du vil sende meddelelsen til, og vælg adressen.

## Afsendelse af en Send SMS-besked til en kontaktperson

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Vælg og åbn den kontaktperson, som du vil sende en meddelelse til.
3. Vælg **Send SMS-besked** og tryk på **Tekst**.
4. Indtast din meddelelse. Hvis du hurtigt vil tilføje fællesmeddelelser, skal du trykke på **Menu > Min tekst** og vælge en ønsket meddelelse.
5. Tryk på **Send**.

Hvis du arbejder offline, flyttes e-mail-meddelelser til mappen Udbakke og sendes, næste gang du opretter forbindelse.

Hvis du sender en tekstmeddelelse og ønsker at vide, om den er modtaget, skal du før afsendelse af beskeden pege på **Menu > Meddelelsesindstillinger**. Marker afkrydsningsfeltet **Anmod om kvittering for levering** og tryk på **Udført**.

## Tilføjelse og fjernelse af et billede

Sådan tilføjer du et foto til kontaktoplysningerne:

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Vælg kontaktpersonen.
3. Tryk på **Menu > Rediger**.
4. Vælg **Foto**.
5. Gør ét af følgende:
  - Vælg det billede, som du vil tilføje.
  - Vælg **Kamera**, og tag et billede.
6. Tryk på **Udført**.

Sådan fjerner du et billede fra kontaktoplysningerne:

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. Vælg kontaktpersonen.
3. Tryk på **Menu > Rediger**.
4. Tryk på **Menu > Fjern billede**.
5. Tryk på **Ja** for at fjerne billedet, eller tryk på **Nej** for at beholde det.

## Arbejde med en liste over kontaktpersoner

Der er flere måder at bruge og tilpasse listen over kontaktpersoner på. Her er et par tips til, hvordan du kan få den til at passe bedst muligt til dine behov.

1. Tryk på **Start > Kontaktpersoner**.
2. I listen over kontaktpersoner kan du gøre hvad som helst af følgende:
  - Indtast navn eller telefonnummer i visningen **Navn**, hvis du vil søge efter en kontaktperson ved at indtaste et navn eller telefonnummer eller ved at bruge det alfabetiske indeks.
  - Hvis du vil have vist en liste over kontaktpersoner efter et specifikt navn eller firma, skal du pege på **Menu > Visning efter > Navn eller firma**.
  - Hvis du vil se en oversigt over oplysninger om kontaktpersonen, skal du trykke på kontaktpersonen. Derfra kan du også foretage et opkald eller sende en meddelelse.
  - Hvis du vil have vist en liste over tilgængelige handlinger for en kontaktperson, skal du trykke på kontaktpersonen og holde tasten nede.

---

# 12 Programmer

Hyg dig med at lytte til din yndlingsmusik på din HP iPAQ ved hjælp af Windows Media Player. Du kan også optage taleklip og sende dem til familie og venner som vedhæftede filer. Med MS Office-programmer kan du også se præsentationer, regneark og dokumenter.

## Brug af HP programmer

### Brug af HP Voice Reply

Du kan bruge HP Voice Reply til at svare på dine e-mail-beskeder eller til at udarbejde en ny e-mail. Du kan både svare til alle, kun svare til afsender, eller videresende en besked. HP Voice Reply kan både bruges sammen med din Outlook-konto og sammen med POP3- og IMAP4-kontiene fra din HP iPAQ.

Du kan få adgang til HP Voice Reply på tre forskellige måder:


- **Listevisning** – Mens du gennemser en liste over beskeder i Indbakken.
- **Læsevisning** – Mens du læser en bestemt meddelelse fra listen over beskeder i Indbakken.
- **Oprettevisning** – Mens du opretter en ny e-mail-besked, svarer på en e-mail eller sender en e-mail.

Sådan bruger du HP Voice Reply:

1. Når du opretter en ny e-mail-besked, eller svarer eller sender en besked, trykker du på **Menu > HP Voice Reply** for at vælge en af følgende muligheder:

- **Svar til afsender** – For kun at sende dit svar til den modtager, som oprindeligt sendte dig e-mailen.
- **Svar til alle** – For at sende dit svar til alle, der modtog den oprindelige e-mail.
- **Send** – For at sende den oprindelige e-mail sammen med dit svar til en hvilken som helst modtager.


---

 **BEMÆRK:** De tre undermenuindstillinger: **Svar til afsender**, **Svar til alle** og **Send** er tilgængelige i liste- og læsevisningerne.

---

2. I optagevinduet trykker du derefter på **Optag** for at optage din meddelelse.

---

 **BEMÆRK:** Hvis du befinder dig i oprettevisningen, skal du trykke på **Menu > HP Voice Reply** for at gå direkte til optagevinduet.

---

3. Tryk på **Stop**, når du er færdig med at optage din meddelelse. Når du er færdig med at optage, kan du vælge en af følgende muligheder:

- Tryk på **Udført** for at vedhæfte og sende din optagne besked.
- Tryk på **Menu > Afspil** for at høre den optagne besked. Tryk på **Udført** for at vedhæfte og sende beskeden.
- Tryk på **Menu > Optag** for at optage beskeden igen. Tryk på **Udført** for at vedhæfte og sende beskeden.
- Tryk på **Annuller** for at annullere optagelsen og forlade optagevinduet.

4. Den optagne meddelelse vedhæftes automatisk til din e-mail.
5. Indtast om nødvendigt en kort tekstbesked. Du kan også fortage ændringer i de redigerbare felter i e-mailen.
6. Tryk på **Send** for at sende beskeden til modtageren.

## HP iPAQ Setup Assistant

Brug HP iPAQ Setup Assistant til at gøre det nemmere at konfigurere indstillinger på din HP iPAQ.

Med HP iPAQ Setup Assistant kan du gemme indstillingerne på din computer. Det gør det nemmere for dig når som helst at gendanne konfigurationsindstillingerne på din HP iPAQ. HP iPAQ Setup Assistant gør det også muligt for dig at udføre en nulstilling til fabriksindstillingerne på din HP iPAQ og se detaljerede produktoplysninger.

Ved hjælp af HP iPAQ Setup Assistant kan du håndtere adskillige konfigurationer og hurtigt indføre dem på din HP iPAQ. Du kan oprette en ny konfiguration, redigere eksisterende indstillinger, slette en valgt konfiguration eller anvende valgte indstillinger på din HP iPAQ.

Vælg følgende faner for at konfigurere dine indstillinger:

- **Ejeroplysninger** – Indtast dine identifikationsoplysninger og noter for at beskrive dig og din HP iPAQ. Det er nyttigt, hvis du mister din HP iPAQ.
- **Trådløst netværk** – Indstillingerne for trådløst netværk beskriver den konfiguration, der er nødvendig for at oprette forbindelse til dit arbejde, dit hjem eller andre trådløse netværk.
- **Proxy** – Proxyservere er placeret mellem to netværk og anvendes som hjælp til at forhindre en angriber i at få adgang til et privat netværk. Du kan indtaste proxyindstillinger for at angive proxykonfigurationen for dit netværk.
- **E-mail** – E-mail-indstillinger beskriver den konfiguration, der er nødvendig for at oprette forbindelse til og kontrollere dine e-mail-konti på internettet.
- **Exchange-server** – Exchange-server anvendes til at få adgang til e-mail, kalendere, kontakter, opgaver og andet mailbakkeindhold, når du er på farten. Du kan opsætte Outlook på din HP iPAQ til at synkronisere direkte med din organisations Exchange-server.
- **VoIP** – Voice over Internet Protocol (VoIP) dirigerer stemmesamtaler ved hjælp af et IP-baseret netværk. VoIP to VoIP-telefonopkald til enhver udbyder er normalt gratis. SIP-proxy-servere anvendes til at indføre politikker vedrørende opkaldsdirigering og stille funktioner til rådighed for brugere.
- **Kortnummer** – HP iPAQ Setup Assistant hjælper dig med at oprette og håndtere en liste over kortnumre til din HP iPAQ.



---

**BEMÆRK:** Den første kortnummerpost er sædvanligvis reserveret til Voice mail af din telefonserviceudbyder, og din serviceudbyder kan også have reserveret en post til nødopkald.

---

- **Kortnummer** – HP iPAQ Setup Assistant hjælper dig med at oprette og håndtere en liste over kortnumre til din HP iPAQ. Du kan få adgang til disse URL'er ved hjælp af Internet Explorer på din HP iPAQ.
- **Afslut** – I tilfælde af en ny konfiguration skal du, efter at have klikket på **Afslut**, indtaste et konfigurationsnavn og en valgfri adgangskode, hvorefter du klikker på **OK** i Gem konfiguration. Hvis det er en eksisterende konfiguration, anvendes det eksisterende navn og adgangskoden.

## Talekommandoer

Brug talekommandoer til at finde kontakter, ringe til en kontakt ved at sige vedkommendes navn, finde kalenderoplysninger, afspille og kontrollere musik, samt starte programmer på din HP iPAQ.

Tryk på knappen **Voice Commander** for at starte programmet Voice Commander. Vent på at få lydbeskeden **Sig kommando**, og begynd så at sige en kommando ind i mikrofonen.

 **BEMÆRK:** Du kan også starte Voice Commander ved at trykke på kontakten på dit HP iPAQ-headset.

For at...	Sig...
Ring til en kontakt, der er gemt på listen over kontaktpersoner	Ring til fulgt af navnet, eller ved at sige hele telefonnummeret uden pauser mellem tallene
Finde en kontakt, der er gemt på listen over kontaktpersoner	Søg fulgt af navnet på kontaktpersonen
Ring til et nummer, der ikke er gemt på listen over kontaktpersoner	Nummeropkald fulgt af tallene i telefonnummeret, <b>Genopkald</b> for at gentage opkaldet og <b>Ring tilbage</b> for at ringe til det senest indtastede nummer  <b>Vigtigt!</b> Funktionen <b>Nummeropkald</b> er ikke tilgængelig i alle områder.
Afspille musik, sætte på pause og/eller genoptage afspilning	Afspil musik/Pause/Genoptag
For at afspille en eksisterende musikfil	Afspil fulgt af navnet på musikfilen
Spille det foregående eller det næste nummer i afspilningslisten	Forrige/Næste
Åbne et program	Start fulgt af programnavnet
Få vist aftaler	<Aftaler for i dag/i morgen/denne uge> for at få en liste over aftalerne for samme dag, næste dag eller indeværende uge
Læse beskeder og e-mails, og kontrollere opkaldsoversigt	Læs<SMS/E-mail>/Opkaldsoversigt
Se uret	Hvad er klokken?
Se forskellige kommandosæt	Hvad kan jeg sige?
Lukke Voice Commander	Farvel
Oprette en e-mail	Opret e-mail til (kontaktperson)
Oprette en lyd-e-mail	Opret en lyd-e-mail til (kontaktperson) for at begynde at optage en lydbesked
Ændre profiler	Indstil fulgt af profilnavnet for at indstille profilen
Ring op ved hjælp af kortnummer	Kortnummer fulgt af det tal, du har valgt til telefonnummeret
Optage et lydnotat	Start optagelse for at åbne taleoptageren og begynde at optage
Se alle påmindelser	Påmindelse
Planlægge et opkald	Planlæg opkald til (kontaktperson) for at ringe til en kontaktperson

## HP iPAQ Shortcuts

### Brug af HP iPAQ Shortcuts

Brug **HP iPAQ Shortcuts** til at få adgang til en liste over genveje til dine favoritprogrammer eller -funktioner på din HP iPAQ. Du kan redigere i listen over standardgenvejene, eller oprette nye genveje og gemme dem på den eksisterende liste.

Sådan bruger du HP iPAQ Shortcuts:

1. Tryk på **Genveje** på skærmen **Hjem**.
2. Rul til det program, du vil bruge.
3. Tryk på knappen **Handling** eller **Vælg** for at vælge programmet.


### Sådan redigerer du HP iPAQ Shortcuts

Du kan ændre standardgenvejene og tilknytte forskellige programmer.

Sådan redigerer du en genvej:

1. Rul til den genvej, du vil redigere, i listen **HP iPAQ Shortcuts** og tryk på **Menu > Rediger**.
2. Hvis du vil ændre standardgenvejene til forskellige programmer, ruller du til **Vælg nyt mål** og tryk på knappen **Handling**.
3. Vælg **Opgaver**, **Programmer**, **Web-links** eller **Fil** og tryk på **Vælg** eller knappen **Handling**.
4. Vælg det program, som du vil oprette en genvej for.
5. Det valgte program vises på skærmen **Rediger** i boksen **Genvejsnavn**. Tryk på **Gem** for at gemme programgenvejen på genvejslisten.

---

 **BEMÆRK:** Hvis du vil ændre navnet, skal du angive et nyt navn i boksen **Genvejsnavn** og trykke på **Gem** for at gemme det ændrede navn.

---

### Jobliste

1. Tryk på **Start > Tilbehør > Jobliste**.

---

 **TIP:** Du kan også trykke på **Start > Tilbehør > Ressourceprogram > Menu > Jobliste**.

---

2. På listen **Program** skal du markere det program, du vil lukke, og trykke på **Menu > Afbryd** eller trykke på **Menu > Afbryd alle** for at lukke alle åbne programmer.

### HP iPAQ DataConnect

Du kan bruge programmet HP iPAQ DataConnect til automatisk at konfigurere dine GPRS-indstillinger i overensstemmelse med serviceudbyderen og det land, som din HP iPAQ skal bruges i.

Sådan konfigurerer du GPRS ved hjælp af HP iPAQ DataConnect:

1. Tryk på **Start > Flere > Tilbehør > HP iPAQ DataConnect**.
2. Følg instruktionerne på skærmen for at afslutte opsætningen af GPRS ved hjælp af HP iPAQ DataConnect.

## HP iPAQ Tips

Brug **HP iPAQ Tips** til at udføre handlinger på din HP iPAQ på en hurtig og effektiv måde. Hver gang du tænder din HP iPAQ, bliver der vist et tip på skærmen. Tryk på **Næste** for at få vist næste tip. Hvis du vil afslutte programmet, trykker du på **Menu > Afslut**. Du kan også få adgang til **HP iPAQ Tips** ved at trykke på **Start > Flere > Tilbehør > HP iPAQ Tips**.

## HP iPAQ QuickStart Tour

**HP iPAQ QuickStart Tour** er en sjov måde til at lære mere om din HP iPAQ. Den giver dig basisoplysninger om de opgaver og aktiviteter, du kan udføre ved hjælp af din HP iPAQ. Du kan prøve hver funktion, mens du følger selvstudiet. Hvis du ønsker at vende tilbage til samme sted i QuickStart Tour, vælg du bare **Start > Flere > HP iPAQ QuickStart Tour**.

## Brug af Windows Media MP3-afspiller

Tryk på **Start > Flere > Windows Media** for at åbne Windows Media Player.


Ved hjælp af Windows Media 10-serien kan du afspille medielyd- og videofiler og MP3-lydfiler, der er gemt på din telefon eller hukommelseskortet. Tre forskellige skærme understøttes:

- Skærmen **Afspil (standard)** - For at få vist skærmen **Afspil** skal du navigere til en fil, du gerne vil afspille, eller vælge en mappe og trykke på knappen **Handling**.
- Skærmen **Afspilning** – For at få vist skærmen **Afspilning**, skal du trykke på **Afspilning** på skærmen **Afspil**.
- Skærmen **Bibliotek** – For at få vist skærmen **Bibliotek**, skal du trykke på **Menu > Bibliotek > Min enhed (HP iPAQ)** eller på **Hukommelse**.

 **BEMÆRK:** Tryk på **Menu > Opdater bibliotek** for at søge efter mapper på din HP iPAQ eller hukommelseskortet og tilføj mapperne på skærmen **Bibliotek**.

Sådan opretter du en ny afspilningsliste:

1. På skærmen **Bibliotek** skal du trykke på **Menu > Åbn fil**.
2. Naviger til den ønskede mediefil og tryk på **Menu > Sæt i kø** for at tilføje mediefilen på skærmen **Afspilning**.
3. Tryk på **Menu > Afspilning** for at gå til skærmen **Afspilning**.
4. Tryk på **Menu > Gem afspilningsliste** for at gemme mediefilisten på skærmen **Afspilning**.

 **BEMÆRK:** Naviger på skærmen **Bibliotek** for at vælge den afspilningsliste, du ønsker at slette, og tryk derefter på **Menu > Slet fra bibliotek**.

Sådan afspiller du mediefiler med streaming på internettet:

1. På skærmen **Bibliotek** skal du trykke på **Menu > Åbn URL**.
2. Indtast **URL** for streaming-fil og tryk på **OK**.

Sådan afspiller du mediefiler:

1. Navigér til en fil, du vil afspille, eller vælg en mappe og tryk derefter på knappen **Handling**.
2. Tryk på **Menu > Afspil/Pause** på skærmen **Afspil** for at afspille mediefilen.
3. Tryk på **Menu > Stop** for at stoppe den mediefil, der afspilles i øjeblikket.

 **BEMÆRK:** På skærmen **Afspil** og **Afspilning** tryker du på **Menu > Bland/Gentag** for at afspille alle filerne på afspilningslisten i vilkårlig rækkefølge eller gentagne gange.

---

Du kan afspille dine mediefiler ved hjælp af Voice Commander på din HP iPAQ.

1. Tryk på knappen **Voice Commander** på din HP iPAQ.
2. Hold din HP iPAQ 10 cm væk fra ansigtet, og sig **Afspil musik (mediefilnavn)** for at afspille mediefilen.

 **BEMÆRK:** Talekommandoen **Afspil musik** kan kun afspille mediefiler, der findes på en afspilningsliste.

**BEMÆRK:** Tryk på knappen **Voice Commander** og sig **Pause/ Genoptag musik** for at sætte mediefilen på pause eller genoptage afspilningen.

---

## Brug af taleoptageren

Du kan bruge funktionen Taleoptager på din HP iPAQ til at optage taleklip og bruge dem som et talenotat i dine e-mails eller MMS'er.

Sådan optager du taleklip:

1. Tryk på **Start > Flere > Taleoptager**.
2. Tryk på **Indspil** for at starte optagelse af et taleklip. Tryk på **Menu > Afspil** for at afspille det optagne taleklip.
3. Tryk på **Menu > Omdøb/Slet** for at omdøbe eller slette taleklippet.
4. Tryk på **Menu > Angiv som ringetone** for at opsætte taleklippet som ringetone på din HP iPAQ.

## Brug af MS Office-programmer

Sådan bruger du MS Excel-programmer:

1. Tryk på **Start > Flere > Office Mobile > Excel Mobile**.
2. Navigér for at vælge filen og tryk derefter på knappen **Handling** for at åbne filen.
3. Tryk på **Menu > Redigering** for at redigere.
4. Tryk på **Menu > Gem som** og indtast navnet. Vælg, hvor filen skal placeres, og tryk på **Gem**.

Sådan bruger du MS Word-programmer:

1. Tryk på **Start > Office Mobile > Word Mobile**.
2. Navigér for at vælge filen og tryk derefter på knappen **Handling** for at åbne filen.
3. Tryk på **Menu > Redigering** for at redigere.
4. Tryk på **Menu > Gem som** og indtast navnet. Vælg, hvor filen skal placeres, og tryk på **Gem**.

Sådan bruger du MS PowerPoint-programmer:

1. Tryk på **Start > Office Mobile > PowerPoint Mobile**.
2. Navigér for at vælge filen og tryk derefter på knappen **Handling** for at åbne filen.
3. Tryk på **Menu > Redigering** for at redigere.
4. Tryk på **Menu > Gem som** og indtast navnet. Vælg, hvor filen skal placeres, og tryk på **Gem**.



# Filhåndtering

Tryk på **Start > Flere > Filhåndtering** for at åbne filhåndteringsprogrammet.

Sådan får du vist dine filer og mapper:

- **Træoversigt:** Viser hele filstrukturen i din telefons hukommelse. Funktionerne i **Træoversigt** fokuserer hovedsageligt på mappehåndtering.
- **Listeoversigt:** Viser den valgte mappe og mappens undermapper og filer. Funktionerne i **Listeoversigt** er hovedsageligt fil-orienterede.

Sådan sletter du en fil/mappe:

1. Naviger i visningerne **Træ** eller **Liste** for at vælge den fil, der skal slettes, og tryk derefter på **Menu > Fil > Slet**.
2. Tryk på **Ja** for at slette.

Sådan kopierer/indsætter du en fil/mappe:

1. Naviger i visningerne **Træ** eller **Liste** for at vælge den fil, der skal kopieres, og tryk derefter på **Menu > Fil > Kopier til**.
2. Naviger i visningen **Liste** for at vælge destinationsmappen, og tryk derefter på **Menu > Sæt ind** for at indsætte filen.

Sådan opretter du en genvej:

1. Naviger i visningerne **Træ** eller **Liste** for at vælge den fil, du vil oprette en genvej for, og tryk derefter på **Menu > Fil > Opret genvej**.
2. Naviger i visningerne **Træ** eller **Liste** for at vælge den destinationsmappe, genvejen skal gemmes i, og tryk derefter på **Udført**.

# Spille spil

## Spillet Bubble Breaker

Formålet med Bubble Breaker er at få bolde (mere end en) med samme farve slettet fra skærmen. Jo færre bolde du efterlader, jo flere point får du.

Sådan starter du et nyt spil:

1. Tryk på **Start > Flere > Spil > Bubble Breaker**.
2. Tryk på **Menu > Nyt Spil** for at åbne et nyt spil Bubble Breaker.
3. Tryk på **Menu > Statistik** for at vælge en stil til visning af relative poster.
4. Hvis du ønsker at redigere i indstillingerne for spillet, trykker du på **Menu > Indstillinger**.

---

 **BEMÆRK:** Hvis du ønsker at huske de bolde, du slettede, trykker du på **Menu > Fortryd**.

Sådan spiller du et spil:

1. Tryk på **Start > Flere > Spil > Bubble Breaker**.
2. Tryk på **Menu > Nyt Spil** for at åbne et nyt spil Bubble Breaker.
3. Rul og vælg en bold, som har samme farve som de andre bolde rundt omkring.
4. Tryk to gange på knappen **Handling** for at slette boldene fra skærmen.


## Spillet 7-kabalen

Formålet med 7-kabalen er at bruge alle kortene i spillet til at samle fire sætbunker i opadgående orden, begyndende med esserne. Du har vundet spillet, når alle kortene befinder sig i sætbunkerne.

Sådan spiller du et spil:

1. Tryk på **Menu > Flere > Spil > 7-kabalen**.
2. Tryk på tallet eller bogstavet oven over den kortbunke, der viser det kort, du vil flytte, og tryk på tallet eller bogstavet over den kortbunke, som du vil flytte kortet til.
3. Flyt eventuelle esser på de syv stakke til de fire kortpladser øverst på skærmen, og foretag så alle andre mulige træk.

---

 **BEMÆRK:** Tryk **Navigationstasten** op for at flytte et kort til en af de fire kortbunker i øverste højre hjørne af skærmen, hvis det passer dér. Det kort, der ligger med billedsiden opad på de fire kortbunker, kan altid spilles.

---

4. Når du har foretaget alle de mulige træk, trykker du på **Træk** for at vende kort.

## Internet Explorer

Brug Internet Explorer Mobile til at se og downloade websider samt se websteder via synkronisering, eller når du er tilsluttet internettet. Programmet HP iPAQ DataConnect registrerer netværksindstillingerne og gør det muligt for dig at få forbindelse til websteder på internettet.


Sådan åbner du et hyperlink ved hjælp af favoritside:

1. For at åbne favoritter på Internet Explorer Mobile skal du trykke på **Start > Internet Explorer**.
2. Naviger i favoritlisten og tryk på **Gå til** for at åbne det ønskede hyperlink.
3. Tryk på tasten **Tilbage** for at gå til den foregående side.

Sådan åbner du et hyperlink ved hjælp af hjemmeside:

1. For at åbne favoritter på Internet Explorer Mobile skal du trykke på **Start > Internet Explorer**. Tryk på **Menu > Hjemmeside** for at gå til hjemmesiden.
2. Indtast det hyperlink, du ønsker at oprette forbindelse til, og tryk på knappen **Handling**.
3. Tryk på tasten **Tilbage** for at gå til den foregående side.
4. Tryk på **Menu > Favoritter** for at lave en liste over alle dine favoritwebsteder, og tryk på **Menu > Tilføj til favoritter** for at tilføje en ny URL på din favoritliste.
5. Tryk på **Menu > Oversigt** for at gå til oversigten.

---

 **BEMÆRK:** Tryk på **Menu > Indstillinger** for at ændre indstillinger i Generelt, Forbindelser og Hukommelse.

---

---

# 13 Lagringskort

## Brug af lagringskort

Du kan bruge valgfrie lagringskort til:

- Udvidelse af hukommelsen i din HP iPAQ
- Tilføjelse af ekstra funktionalitet


 **BEMÆRK:** Lagringskort skal købes separat og følger ikke med din HP iPAQ.

Du kan finde yderligere oplysninger om lagringskort på <http://www.hp.com/accessories/ipaq>.

## Isættelse af lagringskort

Sådan isætter du et lagringskort i lagringslotten på din HP iPAQ:

1. Find lagringskortsloften i siden af din HP iPAQ.
2. Åbn beskyttelsesdækslet.
3. Sæt lagringskortet i lagringskortsloften og skub forbindelsesenden af kortet ind i lagringskortsloften med en fast bevægelse.

 **BEMÆRK:** Hvis lagringskortet ikke genkendes, skal du følge producentens anvisninger for at installere det.

Hvis der opstår problemer med at isætte et lagringskort, skal du prøve følgende:

- Kontroller, at mærkaten vender nedad.
- Sørg for, at du ikke holder kortet i en vinkel, når du sætter det i.
- Sørg for at indsætte forbindelsesområdet (metalområdet) først.

## Fjernelse af lagringskort

Sådan fjerner du et Micro Secure Digital (Micro-SD) lagringskort fra lagringslotten i HP iPAQ:

1. Luk alle programmer, der anvender lagringskortet.
2. Fjern kortet fra lagringslotten ved at **skubbe let på kortet** for at frigøre det.
3. Når kortet frigøres og glider lidt ud, trækker du det helt ud af lagringskortsloften.

## Visning af indholdet af et lagringskort

Brug File Explorer til at få vist de filer, der er anbragt på dit valgfrie lagringskort.

1. Tryk på **Start > Filehåndtering**.
2. Naviger for at vælge Hukommelseskortmappen for at se en liste over filer og mapper.

Hvis HP iPAQ ikke genkender lagringskortet, kan du prøve følgende:

- Kontrollér, at du har skubbet lagringskortet helt ind i lagringslotten.
- Sørg for, at du har installeret alle de drivere, der fulgte med lagringskortet.

# 14 Synkronisering


## Kopiering (eller overførsel) af filer

Du kan kopiere (overføre) filer til og fra din pc ved hjælp af **Gennemse** i **ActiveSync** og **Windows Explorer**.

Sådan kopierer (overfører) du filer:

1. Brug mini-USB-synkroniseringskablet til at forbinde din HP iPAQ med computeren.
2. På din computer skal du vælge **Start > Programmer > Microsoft ActiveSync**.
3. Vælg **Gennemse**.
4. Dobbeltklik på **Mobilenhed**.
5. På din computer skal du højreklikke på menuen **Start** og vælge **Stifinder**.
6. Find den fil, der skal flyttes.

---

 **BEMÆRK:** Du kan ikke kopiere forudinstallerede filer eller systemfiler.

7. Træk og slip filerne mellem din HP iPAQ og computeren. ActiveSync konverterer filerne, så de kan bruges af Office Mobile-programmerne, hvis det er nødvendigt.

Flyt dine filer direkte til Dokumenter på din HP iPAQ (eller til en mappe i Dokumenter), så programmerne på din enhed kan finde dem.


## Overførsel af data fra Palm Desktop til Microsoft Windows Mobile 6.0 Standard

Hvis du anvendte en enhed med Palm-operativsystem, før du købte din HP iPAQ, er du nødt til at flytte dine data fra Palm Desktop-softwaren til Microsoft Windows Mobile 6.0 Standard.

Sådan flytter du data fra Palm Desktop til Windows Mobile 6.0 Standard:

1. Kontrollér, at du har installeret Microsoft Outlook 98 eller en nyere version på din computer.
2. Sæt cd'en Companion, der fulgte med Palm-enheden, i computerens cd-rom-drev. Fra skærbilledet **Find din håndholdte** vælger du **Installer Microsoft Conduits**. Alternativt kan du installere Palm Desktop-softwaren. Under konfigureringsprocessen skal du vælge **Synkroniser din håndholdte med Microsoft Outlook og Palm Desktop software**.

---

 **BEMÆRK:** Microsoft Outlook skal være angivet som dit standard e-mail-program for korrekt synkronisering med Palm Desktop-softwaren. Hvis du har behov for at ændre dine indstillinger, skal du åbne Microsoft Outlook, derefter klikke på fanebladet **Funktioner > Indstillinger > Andet** og markere afkrydsningsfeltet **Gør Outlook til standardprogram for e-mail, kontaktpersoner og kalender**. Klik på **Anvend > OK** og genstart derefter din computer.


3. Anvend HotSync-softwaren, som findes på cd'en Companion, der fulgte med Palm-enheden, til synkronisering af dine Palm-oplysninger med Outlook. Der henvises til de instruktioner, der fulgte med Palm-enheden, angående hjælp til installation eller brug af HotSync.

4. Når Outlook synkroniseres med Palm-enheden, skal du afinstallere HotSync fra din computer. Klik på **Start > Kontrolpanel >** og dobbeltklik på **Tilføj eller fjern programmer**. Vælg **Palm Desktop** og klik derefter på **Fjern**. Følg anvisningerne på skærmen.
5. Sæt cd'en **Sådan kommer du i gang** i computerens cd-rom-drev, og følg anvisningerne på skærmen for at installere **ActiveSync** på din computer og dermed skabe et partnerskab mellem din HP iPAQ og din computer.

## Trådløs synkronisering - tips til omkostningsbesparelser

Hvordan du administrerer omkostningerne ved synkronisering uden kabler fra din HP iPAQ, afhænger af dine prioriteter.

For at	Skal du gøre følgende
Reducere omkostningerne til netværksforbindelse eller dataoverførsel	Udvide tiden mellem planlagte synkroniseringer eller synkronisere manuelt. Kontrollere detaljerne i din aftale.
Forlænge batteriets levetid	Planlægge synkronisering mindre hyppigt, eller synkronisere manuelt.
Holde dine oplysninger opdaterede	Planlægge synkronisering med regelmæssige, men hyppige intervaller, i perioder med mange e-mails. I perioder med få e-mails planlægge synkronisering efter, hvornår de ankommer.


 **BEMÆRK:** Enhedens sluk-timer nulstilles, hver gang du synkroniserer. Hvis du planlægger et synkroniseringsinterval, der er kortere end det tidsinterval, der er indstillet for enheden til automatisk at slukke, slukker enheden aldrig for at spare batteristrøm.

# 15 Opgaver

## Angivelse af start- og forfaldsdatoer for en opgave

1. Tryk på **Start > Opgaver**.
2. Vælg og åbn den opgave, som du vil sætte start- og forfaldsdatoer for.

---

 **BEMÆRK:** Hvis du vil oprette en ny opgave, trykker du på **Start > Opgaver > Menu > Ny opgave**.
3. Tryk på **Rediger**, og gør en eller begge dele af følgende:
  - Vælg **Startdato** for at indtaste en startdato for opgaven.
  - Vælg **Forfaldsdato** for at indtaste en forfaldsdato for opgaven.
4. Tryk på **Udført**.

## Visning af start- og forfaldsdatoer i opgavelisten

1. Tryk på **Start > Opgaver**.
2. Tryk på **Menu > Indstillinger**.
3. Markér afkrydsningsfeltet **Vis start- og forfaldsdatoer**.
4. Tryk på **Udført**.

## Markering af en opgave som fuldført

Sådan markeres en opgave som fuldført:


1. Tryk på **Start > Opgaver**.
2. I opgavelisten vælger du den opgave, du vil fuldføre, og trykker på **Fuldført** for at få afkrydsningsfeltet markeret som fuldført.

Sådan markeres en åben opgave som fuldført:

1. Vælg og åbn den opgave, du vil fuldføre.
2. Tryk på **Rediger**.
3. I feltet **Status** markerer du afkrydsningsfeltet **Fuldført**.
4. Tryk på **Udført**.

# 16 Produktspecifikationer

## Systemspecifikationer

 **BEMÆRK:** Det er ikke alle de beskrevne modeller, der er tilgængelige i alle lande/områder. Hvis du vil have flere oplysninger om specifikationer for din bestemte model, skal du på din HP iPAQ klikke på **Start > Indstillinger > System > AssetViewer**.

Systemfunktion	Beskrivelse
Processor	TI OMAP 850
Operativsystem	Microsoft® Windows Mobile 6.0 Standard
Hukommelse	128MB/64MB (NAND, ROM/RAM)
Ekstern strøm	Vekselstrømsadapter med maks. 5 W udgangseffekt, udskiftelige stik, spændingsinterval 100 til 240 V, indgangsvekselstrøm maks. 0,2 A, indgangsfrekvens 50 til 60 Hz, udgangsspænding 5 V, udgangsstrøm 1 A
Skærm	TFT Mikroreflektiv, 176x220 2.0", 65K farver
LED-baggrundslys	Justérbar lysstyrke med flere niveauer med energisparer-tilstand
SD-slot (Secure Digital)	Understøtter mikro-SD-hukommelse
Ledningsført stereohovedtelefon	3,5 mm stik med dobbelt øreproptelefon — Medfølger som standard
Antenne	Intern Quad-Band-antenne
Lyd	Højtaler og et 3,5 mm stik til stereohovedtelefon
Batteri	1.100 mAh Li-Ion udtageligt/genopladeligt batteri
Bluetooth	Bluetooth 1.2, profiler: Hovedtelefon/ Håndfri/ OBEX/ PAN/ FTP/ Seriel Port/ A2DP, 10 meter rækkevidde - Trådløs kommunikation med andre Bluetooth-enheder med høj hastighed, lavt strømforbrug, kort rækkevidde
Wi-Fi	Wi-Fi 802.11b/g

## Fysiske specifikationer

	US	Metrisk
Længde	4.65 in	107,0 mm
Bredde	2.8 in	48,6 mm
Dybde	0.71 in	16,3 mm
Vægt	5.8 oz	102 g



## Driftsmiljø

		US	Metrisk
Temperatur	Drift	32 til 104 °F	0 til 40 °C
	Slukket	-4 til 140 °F	-20 til 60 °C
Relativ luftfugtighed	Drift	85% RH	85% RH
	Slukket	0%	0%
Maksimal højde	Drift	0 – 15.000 ft	0 – 4.572 m
	Slukket	0 – 40.000 ft	0 – 12.192 m

---

# 17 Lovgivningsmæssige erklæringer

## Federal Communications Commission-erklæring

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio or television technician for help.

This PDA has been tested and demonstrated compliance when Bluetooth and WLAN are transmitting simultaneously. This PDA must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

## Ændringer

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by HP may void the user's authority to operate the equipment.

## Kabler

To maintain compliance with FCC Rules and Regulations, connections to this device must be made with shielded cables having metallic RFI/EMI connector hoods.

## Overensstemmelseserklæring for produkter mærket med FCC-logoet (kun for USA)

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following 2 conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

If you have questions about the product that are *not* related to this declaration, write to

Hewlett-Packard Company

P. O. Box 692000, Mail Stop 530113

Houston, TX 77269-2000

or call 1-800-HP-INVENT (1-800-474-6836)

For questions regarding this FCC declaration, write to

Hewlett-Packard Company

P. O. Box 692000, Mail Stop 510101

Houston, TX 77269-2000

or call HP at 281-514-3333

To identify your product, refer to the part, series, or model number located on the product.

## Erklæring for Canada

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

## Avis Canadien

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

## Erklæring for EU

Produkter med CE-mærkatet overholder følgende EU-direktiver:

- Lavspændingsdirektiv 2006/95/EC
- EMC-direktiv 89/336/EEC

CE-overensstemmelse for dette produkt gælder kun, hvis det er forsynet med den korrekte CE-mærkede vekselstrømsadapter fra HP.

Hvis dette produkt har telekommunikationsfunktionalitet, overholder det også de væsentlige krav i følgende EU-direktiv:

- R&TTE-direktiv 1999/5/EC

Overensstemmelse med disse direktiver er underforstået overholdelse af relevante harmoniserede europæiske standarder (europæiske normer), som er angivet på EU-overensstemmelseserklæringen,

der er udstedt af HP for dette produkt eller denne produktserie. Denne overensstemmelse er angivet med en af følgende overensstemmelsesmærkninger, der er anbragt på produktet.

- Denne CE-mærkning omfatter ikke-telekommunikationsprodukter og EU-harmoniserede telekommunikationsprodukter (som f.eks. Bluetooth®).



- Denne CE-mærkning omfatter ikke-EU-harmoniserede telekommunikationsprodukter.



\*Om relevant, anvendes et nummer for det bemyndigede organ. Jævnfør mærkatet med lovgivningsmæssige oplysninger, der fulgte med produktet.

Hewlett-Packard GmbH, HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, D-71034 Böblingen, Tyskland

Funktionaliteten af dette telekommunikationsudstyr kan anvendes i følgende EU- og EFTA-lande:

Belgien, Cypern, Danmark, Estland, Finland, Frankrig, Grækenland, Holland, Irland, Island, Italien, Letland, Litauen, Liechtenstein, Luxemburg, Malta, Norge, Polen, Portugal, Schweiz, Slovakiet, Slovenien, Spanien, Storbritannien, Sverige, Tjekkiet, Tyskland, Ungarn, Østrig.

## Produkter med 2,4-GHz trådløs LAN-enheder

### Frankrig

L'utilisation de cet équipement (2,4GHz wireless LAN) est soumise à certaines restrictions : cet équipement peut être utilisé à l'intérieur d'un bâtiment en utilisant toutes les fréquences de 2400 à 2483,5MHz (Chaîne 1–13). Pour une utilisation en environnement extérieur, vous devez utiliser les fréquences comprises entre 2454 à 2483,5-MHz (Chaîne 10–13). Pour les dernières restrictions, voir <http://www.art-telecom.fr>.

Der gælder visse restriktioner for 2,4-GHz trådløs LAN-drift af dette produkt. Udstyret må anvende hele 2400-MHz til 2483,5-MHz frekvensbåndet (kanalerne 1 til og med 13) for indendørsapparater. Ved udendørs brug må 2454-MHz til 2483,5-MHz frekvensbåndet (kanalerne 10 til og med 13) anvendes. De seneste krav findes på <http://www.art-telecom.fr>.

### Italien

E' necessaria una concessione ministeriale anche per l'uso del prodotto. Verifici per favore con il proprio distributore o direttamente presso la Direzione Generale Pianificazione e Gestione Frequenze.

Der kræves licens for brug. Få bekræftelse fra din forhandler eller direkte fra Generaldirektoratet for planlægning og håndtering af frekvenser (Direzione Generale Pianificazione e Gestione Frequenze).

## Batteriadvarel

- △ **ADVARSEL!** Denne HP iPAQ indeholder et genopladeligt lithium-ion-batteri. For at mindske risikoen for brand eller forbrændinger skal du undlade at demontere, knuse, punktere, kortslutte eksterne kontakter eller bortskaffe batteriet ved afbrænding eller i vand. Udskift kun med HP reservebatterier.
- △ **FORSIGTIG:** Der er risiko for eksplosion ved anvendelse af en forkert type batteri. Bortskaffelse af brugte batterier skal ske ifølge anvisningerne.

## Genbrug af batterier

HP anbefaler, at vores kunder sender brugt elektronisk hardware, originale HP-printerpatroner og genopladelige batterier til genbrug. Du kan finde flere oplysninger om genbrugsprogrammer på <http://www.hp.com/recycle>.

## Bortskaffelse af batteri

- △ **ADVARSEL!** Når batteriets driftstid er overskredet, må det ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Følg de love og regler for bortskaffelse af batterier, der gælder for dit land/område.



## Udstyrsadvarsel

⚠ **ADVARSEL!** Sådan reducerer du risikoen for personskade, stød, brand eller beskadigelse af udstyret:

Sæt vekselstrømsadapteren i en vekselstrømsstikkontakt, som altid er let tilgængelig.

Afbryd strømmen til udstyret ved at tage vekselstrømsadapteren ud af stikkontakten eller tage synkroniseringskablet ud af værtscomputeren.

Undgå at anbringe ting på netledningen eller andre af kablerne. Anbring dem, så ingen ved et uheld træder på dem eller falder over dem.

Træk ikke i en ledning eller et kabel. Når du tager ledningen ud af stikkontakten, skal du tage fat i stikket, eller i vekselstrømsadapterens tilfælde tage fat i vekselstrømsadapteren, og trække den ud af stikkontakten.

Brug ikke omformersæt, der sælges til apparater, for at få strøm til din HP iPAQ.

## Erklæring vedrørende flyrejser

Brug af elektronisk udstyr ombord på passagerfly bestemmes af luftfartselskabet.

## Medicinsk elektronisk udstyr

Såfremt du lider af en sygdomsmæssig tilstand, der kræver at du anvender en pacemaker, høreapparat eller enhver anden type medicinsk elektronisk udstyr, skal du henvende dig til producenten af udstyret for at finde ud af, hvorvidt det medicinske udstyr er RF-energi-afskærmet. Sluk din HP iPAQ i lægehuse, hospitaler og lignende, når der er opsat advarsler, der beder dig om at gøre det.

## SAR-erklæring

DENNE ENHED OVERHOLDER INTERNATIONALE RETNINGSLINJER FOR EKSPONERING FOR RADIØBØLGER

Din mobilenhed er en radiosender og -modtager. Den er udviklet og produceret til ikke at overskride de grænser for eksponering for radiofrekvens (RF), der er anbefalet i internationale retningslinjer (ICNIRP). Disse grænser er en del af omfattende retningslinjer og angiver tilladt niveau for RF-energi for befolkningen i almindelighed. Retningslinjerne er udviklet af uafhængige forskningsorganisationer ved hjælp af periodisk og grundig evaluering af forskningsmæssige studier. Vejledningerne indeholder en betydelig sikkerhedsmargen, hvis formål er sikring af alle mennesker, uanset alder og helbred.

Eksponeringsstandarden for mobilenheder anvender en måleenhed, der kaldes Specific Absorption Rate eller SAR (specifik absorptions hastighed). SAR-grænsen angivet i de internationale retningslinjer er 2,0 W/kg\*. SAR-forsøg udføres ved brug af almindelige driftstillinger, hvor enheden sender med højest certificerede strømniveau på alle testede frekvensbånd. Selvom SAR bestemmes ved højest certificerede strømniveau, kan enhedens reelle SAR under drift meget vel være under maksimumværdi. Dette skyldes, at enheden er udviklet til at fungere ved flere strømniveauer, så der kun bruges den strøm, der er nødvendig, for at nå netværket.

Generelt set; jo tættere du befinder dig på en basisstation, jo lavere strømeffekt har enheden. Før en telefonmodel kan blive frigivet til salg til offentligheden, skal der fremlægges bevis for overholdelse af det europæiske R&TTE-direktiv. Dette direktiv indeholder som et grundlæggende krav beskyttelsen af brugerens og enhver andens sikkerhed og helbred. Højeste SAR-værdi for denne enhed under test ved øret er 1,15 W/kg.

Denne enhed overholder RF-eksponeringsretningslinjerne ved brug enten i den normale stilling mod øret eller placeret væk fra kroppen. Såfremt der anvendes en taske, bælteklips eller anden holder til kropsbåren drift, som ikke er den HP bælteklips der fulgte med produktet, bør denne holder ikke indeholde metal.

\* SAR-grænsen for mobilenheder brugt af offentligheden er 2,0 watt/kilogram (W/kg) i gennemsnit over 10 gram kropsvæv. Retningslinjerne indeholder en betydelig sikkerhedsmargin for at give offentligheden yderligere beskyttelse og for at tage højde for eventuelle variationer i målingerne. SAR-værdier kan variere afhængigt af nationale rapporteringskrav og netværksbåndet.

## Erklæringer for trådløs

I visse områder kan der være restriktioner vedrørende brugen af trådløse enheder. Visse restriktioner kan forekomme om bord på fly, på hospitaler, i nærheden af eksplosive stoffer eller farefulde steder mm. Hvis du ikke er sikker på, hvilken politik der gælder for anvendelse af denne enhed, skal du spørge om tilladelse, før du tænder for den.

## Lovgivningsmæssige erklæringer for trådløs i USA

△ **ADVARSEL! Exposure to Radio Frequency (RF) Radiation** The radiated output power of this device is below the FCC radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device should be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

To avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antenna should be minimized. No metallic body accessories are allowed and 1.5 cm spacing between PDA and the body must be maintained to satisfy RF Exposure.

This PDA has been tested and demonstrated compliance when Bluetooth, WLAN, and mobile phone are transmitting simultaneously. This PDA must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

## Lovgivningsmæssige erklæringer for trådløs i Canada

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

## Erklæring for Brasilien

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.

## Erklæring for trådløs i Singapore

- Switch off your cellular telephone when in an aircraft. The use of cellular telephones in an aircraft may be dangerous to the operation of the aircraft, disrupt the cellular network, and is illegal. Failure to observe this instruction may lead to suspension or denial of cellular services to the offender, or legal action or both.
- Users are advised not to use the equipment when at a refueling point.
- Users are reminded of the need to observe restrictions on the use of radio equipment in fuel depots, chemical plants, or where blasting operations are in progress.
- The use of the Alert device to operate a vehicle's lights or horn on public roads is not permitted.

- It is advised that a handheld microphone or telephone handset should not be used by the driver while the vehicle is moving, except in an emergency. Speak only into a fixed, neck slung or clipped-on microphone when it would not distract your attention from the road.
- As with other mobile radio transmitting equipment, users are advised that for satisfactory operation of the equipment and for the safety of personnel, it is recommended that no part of the human body be allowed to come too close to the antenna during operation of the equipment.

## Erklæring for Japan

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

この機器の使用周波数帯では、電子レンジ等の産業・科学・医療用機器のほか工場の製造ライン等で使用されている移動体識別用の構内無線局（免許を要する無線局）及び特定小電力無線局（免許を要しない無線局）が運用されています。

- 1 この機器を使用する前に、近くで移動体識別用の構内無線局及び特定小電力無線局が運用されていないことを確認して下さい。
- 2 万一、この機器から移動体識別用の構内無線局に対して電波干渉の事例が発生した場合には、速やかに使用周波数を変更するか又は電波の発射を停止した上、下記連絡先にご連絡頂き、混信回避のための処置等（例えば、パーティションの設置など）についてご相談して下さい。
- 3 その他、この機器から移動体識別用の特定小電力無線局に対して電波干渉の事例が発生した場合など何かお困りのことが起きたときは、次の連絡先へお問い合わせ下さい。

連絡先：日本ヒューレット・パッカード株式会社 TEL：0120-014121

## Trådløse LAN 802.11b-enheder



## Trådløse LAN 802.11g-enheder



## Bluetooth-enheder





## Erklæring for Taiwan

### 低功率電波輻射性電機管理辦法

第十四條 經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十七條 低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。  
前項合法通信，指依電信規定作業之無線電信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

## Erklæring for Korea

### B급 기기 (가정용 정보통신기기)

이 기기는 가정용으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주거지역에서는 물론 모든지역에서 사용할 수 있습니다.

## Advarsel om akustik

△ **ADVARSEL!** Hvis du lytter til dit personlige stereoudstyr ved fuld styrke i længere perioder, kan det beskadige din hørelse. For at reducere risikoen for beskadigelse af hørelsen, bør man sænke lyden til et sikkert, behageligt niveau og begrænse den tid, hvor man lytter ved høje lyd niveauer.



- Af hensyn til din egen sikkerhed bør hovedtelefoner eller øretelefoner, der anvendes sammen med dette produkt, overholde hovedtelefongrænserne i paragraf 7 i EN 50332-2.
- HP anbefaler brugen af de hovedtelefoner, der leveres sammen med din HP iPAQ (varenr. 430219, produceret af Plantronics), og som overholder EN 50332-1.

---

## 18 Ofte stillede spørgsmål

### Jeg har besvær med at tænde min HP iPAQ. Hvad gør jeg?

Din HP iPAQ kan have problemer med batteriet. Kontrollér følgende:

- Er batteriet opladet?
- Er batteriet installeret korrekt?
- Er kontakterne på batteriet og telefonen rene? Hvis kontakterne virker snavsede, skal du kontakte din forhandler og få dem rensset.

### Jeg kan ikke hverken ringe eller modtage opringninger. Hvordan ordner jeg det?

Hvis du har problemer med at ringe eller modtage opringninger, skal du kontrollere følgende:

- Er der god modtagelse af netværkssignalet?
- Er netværket korrekt opsat? Prøv om nødvendigt at vælge dit netværk manuelt.
- Har du aktiveret funktionerne **Begrænsede numre**, **Viderestilling** eller **Opkaldsspærring**? Hvis ja; deaktiver dem midlertidigt.
- Anvender du din HP iPAQ sammen med andre SIM-kort med funktionen **Aktiver SIM PIN** aktiveret? Hvis ja; deaktiver funktionen midlertidigt.
- Er din HP iPAQ sat på Flytilstand? Hvis ja; sluk den.
- Befinder du dig i øjeblikket et sted, hvor du er omgivet af lukkede mure? Hvis ja, så prøv at gå ud i det åbne eller hen til et vindue.

### Jeg har problemer med at få forbindelse til internettet. Hvad gør jeg?

Hvis du har problemer med at få forbindelse til internettet, skal du kontrollere følgende:

- Kontrollér, at du abonnerer på dataservice fra din serviceoperatør.
- Kontrollér, at du har indtastet korrekte indstillingsparametre, som f.eks. APN og IP-adresser i dataprofilopsætningen.

### Jeg hører tale utydeligt. Hvordan løser jeg det?

Hvis du hører tale utydeligt, har du måske tændt for funktionen afbrydelse af mikrofon under samtale. Hvis du slukker denne funktion, bør du kunne hører tale klart.

## Jeg kan ikke bruge visse opkaldsfunktioner. Hvad gør jeg?

Der er visse avancerede opkaldsfunktioner, som f.eks. **Viderestilling** og **Opkaldsspærring**, som du måske skal abonnere på hos din serviceoperatør.

## Hvorfor hører jeg forstyrrende lyde under en telefonsamtale?

Du kan opleve at høre forstyrrende lyde, hvis du bruger din HP iPAQ i nærheden af en mikrobølgeovn, højttalere eller et fjernsyn. Undgå at bruge din HP iPAQ i nærheden af sådanne apparater, da det har en uønsket effekt på talekvaliteten.

## Hvorfor er standby- og taletid nogle gange kortere?

Følg retningslinjerne nedenfor for at forbedre standby- og taletid på din HP iPAQ.

- Din HP iPAQ kan bruge mere strøm, når signalmodtagelsen er dårlig. Prøv at gå ud i det åbne, når du anvender din HP iPAQ.
- Hvis du anvender et nyt batteri, kan det godt tage flere opladnings- og afladningsperioder, før batteriet når oprindelig kapacitet. Oplad det helt, før du bruger din HP iPAQ.
- Hvis batteriet er meget gammelt, skal du erstatte det med et nyt.
- Undgå at bruge din HP iPAQ i miljøer med meget høj eller meget lav temperatur. Et batteris effektivitet kan påvirkes af ekstreme temperaturforhold.

## Hvorfor virker min HP iPAQ til tider langsomt?

Det anbefales, at du har mindst 1,5 til 2 MB fri hukommelse på din HP iPAQ, for at enheden kan virke mest effektivt. Du kontrollerer fri hukommelse ved at trykke på **Start > Indstillinger > Flere... > Om**. Husk at slette eller overføre gamle beskeder og fotos på din HP iPAQ for dermed at frigøre mere tilgængelig hukommelse.

## Hvorfor vises fejlmeddelelsen for layout på skærmen Hjem på min HP iPAQ?

Du får fejlmeddelelsen for layout på skærmen **Hjem**, hvis du ikke har valgt et layout for skærmen **Hjem**. For at rette det, skal du trykke på **Start > Indstillinger > Startskærm** og vælge et layout for skærmen **Hjem**.

## Jeg har problemer med opladningen af mit batteri. Hvad gør jeg?

Hvis du har problemer med opladningen af dit batteri, skal du kontrollere følgende:

- Er batteriopladeren sat korrekt ind i batteriopladerstikket på din HP iPAQ?
- Er elledningen på opladeren beskadiget?
- Er batteriet meget gammelt? Hvis ja, erstatter du det med et nyt batteri og forsøger igen.

## Jeg kan ikke få funktionen ActiveSync til at virke. Hvad gør jeg?

For at kunne bruge funktionen ActiveSync skal du opgradere din computer til den seneste version af ActiveSync. Det anbefales at bruge ActiveSync 4.5 eller nyere. De seneste versioner findes på <http://www.microsoft.com/downloads>.

---

## 19 Behandling og vedligeholdelse

Det anbefales, at du følger visse retningslinjer for at undgå eventuelle skader på din HP iPAQ og for at holde den i god stand.

### Retningslinjer for brug af din HP iPAQ

- Undgå at bruge din HP iPAQ i miljøer, hvor der er støvet eller meget høj eller meget lav temperatur.
- Undgå at spilde vand på din HP iPAQ eller bruge den i regnvejr.
- Sluk altid for din HP iPAQ først, før du fjerner batteriet.
- Undgå at bruge magt eller udsætte din HP iPAQ for stød.
- Hold din HP iPAQ og tilbehøret væk fra børn.
- Indfør ikke metalobjekter i oplade-/kommunikationsporten på din HP iPAQ. Det kan kortslutte batteriet og kan være farligt.
- Overfør dine sms-beskeder fra hukommelsen på din HP iPAQ til SIM-kort-hukommelsen.

### Retningslinjer for rengøring af din HP iPAQ

- Brug en blød, ren og let fugtet klud til at rengøre din HP iPAQ. Lad ikke vand komme i kontakt med hverken høretelefonen, mikrofonen eller metaloverfladen.
- Tør ikke din HP iPAQ af med nogen form for ætsende væske eller grove ting. Det kan beskadige de ydre overflader på din HP iPAQ.

### Retningslinjer for bæring og opbevaring af din HP iPAQ

- Efterlad ikke din HP iPAQ i miljøer, hvor der er meget høj eller meget lav temperatur.
- Fjern batteriet fra din HP iPAQ, hvis du ikke skal bruge den i en længere periode. Opbevar din HP iPAQ og batteriet et køligt, mørkt og tørt sted.

### Retningslinjer for brug af tilbehør

- Brug originale HP batterier og opladere til at oplade din HP iPAQ.
- Brug ikke batteriet til din HP iPAQ eller opladeren til andre formål.

### Retningslinjer for brug af din HP iPAQ på offentlige steder

Sluk din HP iPAQ eller sæt den på lydløs, når du bliver bedt om det på offentlige steder.